

叻報新匯總

THE UNION TIMES.

號九廿號七廿牌門力的士等加坡星 號廿號星在 行發司公限有報新匯總
Printed and Published by The Union Times Press Ltd.
(Incorporated in Singapore)
at No 27 & 29 Club Street, Singapore. 德律風六二六九號 Telephone No. 6269
(號一十六百九千六第紙聞新)
日八初月八年己巳
二拜禮日十月九年八十國民華中

購者請來
之請來

號六十五街宮天代五明石

啓行發總堂山萬

日三十月七年八十國民華中

有對自然香
何在當風
鄙人偶以狎邪傳染毒症劇痛難言百醫罔效因閱報紙得見
恭頌張大醫生之告白誠非虛語生空言標榜者比乃自
請先生醫治先對症發藥立刻止痛消腫果不數日鄙人病即
告痊癒恐內人或有余毒并便服之安然無恙亦足見先生之妙
手先生在香港歷歷卅餘年醫術中外知名本無待鄙人之
復述但事關生命不忘人德謹誌數言亦使世有病者留心醫
醫門在望壽域同躋行見鄙人而起者仰望 先生不置也
四信號劉道雲披露

行銀蓄儲業商民國
(坡嘉星)
司公限有
(Incorporated in Singapore)

行址
租厘亞街
第十四號

電話三三三
司理室四〇七〇

本行董事
陸寅傑 鄭修文
馬軒昂 曾紀宸
陳贊朋 黃肇基
監督 黃肇基謹啓

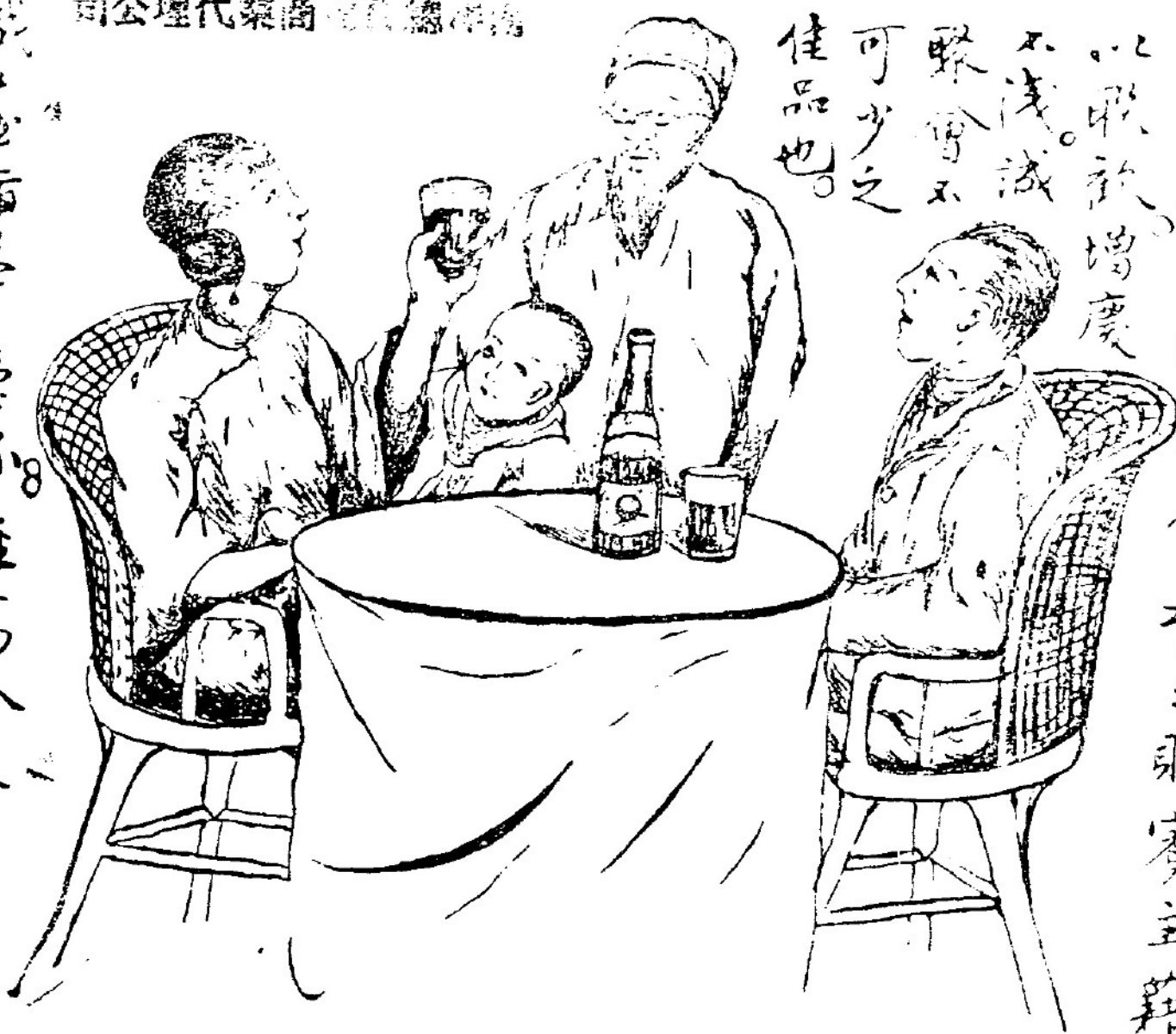
儲蓄
凡來本行存款無論定期活期及來往皆
可通融辦理交收妥速
普通儲蓄由二元起便可開儲戶戶口嗣
後無論多少均可任意存支週息四釐按
日計算
特別儲蓄有按月存款利息上生利有存本
支息有零存整提種種辦法均有規定列
表一閱便悉詳細章程經已印就待送
僑胞惠顧無任歡迎

匯兌

凡匯上海天津及漢口收國幣與滙香港
廣州暨四鄉等處收港紙或毫銀無論大
部或零星一律歡迎所有滙票滙票或信
滙價格格外克己交收敏捷

本行業務廣告

一飲愛指羊堂杯 輕蕩金波
一飲愛指羊堂杯 輕蕩金波



居人金一祥登計。能消除熱
止渴生津。其香味芬。發令人可
愛。故良朋嘉會。有之則賓主藉
以歡。增慶
不淺。誠
聚會不
可少之
佳品也。

利華銀行有限公司

(INCORPORATED IN S. S.)

逕啟者本行實備雄厚資本
辦理以來向蒙各界信任近更推
廣營業於來往賬目貯蓄銀項
定期或活期存款以及物業抵
押等無不通融辦理如荷
惠顧請到本行經理處商酌極
表歡迎

△茲將本行及董事部列左
資本原定 一千萬元
股份發出 三百二十萬零
九千九百九十九元
股份先收 一百六十萬零
九千九百九十九元
股東負擔 一百六十萬零
九千九百九十九元
董事部
余東旋君 (主席)
何樂如君
陳文彬君
何兆芹君
邱海棠君 (經理)

本行司理李浩明謹啓

羅敏申有限公司

每年平沽

勿失是年之機會

由九月二號起至九月十八號止

羅敏申有限公司廣告
Robinson & Co., Ltd.
Singapore and K. Lumpur.

小坡大馬路門牌三百九十八號及四百號

新嘉坡中興大藥房

中興靈驗戒煙藥水
中興萬應風濕藥酒
中興補血藥酒
中興強種補腦汁
中興自來血汁
中興立止哮喘氣藥水
中興花柳白濁藥水
中興靈驗花柳搜毒藥水
中興花柳週身骨痛藥水
中興療目珍珠藥水

中興解血毒藥水

此藥水專治人身每多濕毒血燥皮膚
瘙癢血粒米瘡疔疔瘡疥癩花柳日深骨
痛及一切便毒癰疽瘰癧癰火疔瘡疥癩
頑癬風腫癰毒痔瘡耳鳴耳痛服此藥
水能搜毒去瘀生新活活血扶脾
胃驅除一切血毒世之靈丹也

中興療肺止咳除痰藥水

此藥水統療內傷火咳破金咯血心燥
肺癆熱咳傷風咳嗽痰湧氣厥陰虛潮
熱甚而傷風久咳喉痛肺癆咳嗽胸膈
咳嗽胃弱一切男女新頑咳嗽哮喘等
症服此藥水莫不靈效如神也

中興驅風除濕藥水

此藥水專治風濕寒濕凡左癱右瘓步
履艱難腰腿酸痛脚氣浮腫四肢軟
以及一切癱瘓疔瘡日久深漸致筋骨如
刀刺痛服此藥水立刻見效試道
風去濕之良藥也

逕啟者本藥房靈效藥水藥丸藥粉藥
餅藥膠藥油以及魚肝油藥油香油香
水藥棍殺蟲藥水藥水藥幼眼藥藥杯
藥白藥藥表大小便器并各種藥料藥
器等莫不俱有 諸君光顧請駕臨
本藥房採辦敝即擁護以迎也此佈

紅十字佛蘭池酒



注意 注意
紅十字佛蘭池酒之功效
味香純。擅能滋陰養血。壯元陽。固腎
腰。提神益氣。有滋補之功。無燥之
弊。舉凡男婦一切虛損。均能奏效。如神
若常飲可以益壽延年。驅除百病。歐
美人士。推為無上補品。且價廉效廣。
遠勝參茸。歷經親友嘗試。無不交口稱
譽。僑胞欲體魄強健者。幸留意焉。

星架坡分銷處

各埠大酒庄均有代售

七州府推銷主任 隆李旺記
英法荷通全權總經理 招子材洋行

新嘉坡武吉巴梳街門牌三十四號
電話四八三四



新加坡陳嘉庚公司啓

可肅清內逆。蓋人體中
之內逆尤不少。如霍亂
吐瀉。急痧等。皆內
逆之顯著者。如不速行
撲滅。足以危及生命。
至若舟車勞頓。水土不
適。因神應丹能治已發之病。更能預一切未發之病。肅清內
逆。果然神應非常。

肅清內逆

常非應神然果
即無病者。亦可常服
功尤速。且其氣味甘
烈。含諸口中。精神
俊爽。天氣炎熱時。
服。腸胃積滯。頭目
暈眩等。神應丹之奏
效。可奏效。本公司神應丹。亦



孫總理遺訓。一革命尚未成功。
同志仍須努力。吾人努力革命。
當先認清革命對象。現在革命
對象。便是內逆。是破壞和平統
一之內逆。所謂內逆者。如軍閥
土匪。土豪。劣紳等皆是。非
專一人一系。尤非指一事一時。
肅清內逆。或用嚴法。或用武力。
皆可奏效。本公司神應丹。亦

大坡大馬路八十三號廣利生經理

十三週年紀念
大減價五折十五天
(自八月八日起至八月廿二日止)



日六月九年八十國民

新嘉坡三號光興金莊許照湖啓

成美金莊

大減價五折二十天

本莊創設有年。精選各款赤金首飾式
樣時髦金質純正。蒙僑胞士女推許。茲
為擴充營業起見。特將工價照常減收五
折。藉答惠顧。諸君之雅意。時機難逢。盡
早乎來。

(注意)大減價時期 自八月初五日起
至八月廿四日止

金價 足金兌四十六元
九成金兌四十一元

新嘉坡漆木街門牌二百三十九號
成美金莊楊繼文啓

餅月秋中樓酒天南

| | | | | | |
|-------|-------|------|------|------|------|
| 南天樓月餅 | 元一百座每 | 昇平歲月 | 元二座每 | 珠江夜月 | 元一座每 |
| 廿四橋明月 | 元十五座每 | 古仁松月 | 元二座每 | 懷食素月 | 元一座每 |
| 嫦娥拜月 | 元十三座每 | 申江風月 | 元一座每 | 雲南臘月 | 元一座每 |
| 嫦娥拜月 | 元十座每 | 新婚蜜月 | 元一座每 | 湘蓮蓉月 | 元一座每 |
| 七星伴月 | 元一座每 | 弄璋滿月 | 元一座每 | 椰蓉肉月 | 元一座每 |
| 肉荳月 | 元一座每 | 肉荳月 | 元一座每 | 素桃月 | 元一座每 |
| 肉荳月 | 元一座每 | 肉荳月 | 元一座每 | 素桃月 | 元一座每 |
| 肉荳月 | 元一座每 | 肉荳月 | 元一座每 | 素桃月 | 元一座每 |
| 肉荳月 | 元一座每 | 肉荳月 | 元一座每 | 素桃月 | 元一座每 |
| 肉荳月 | 元一座每 | 肉荳月 | 元一座每 | 素桃月 | 元一座每 |

街旋東余叻石在舖廉從議面發批幫大

新式大舞臺

即日佈置

準備開演

新式大舞臺。一切佈置。俱用中國
美術品。廣州新式酸枝傢
私。其中檯椅。古畫。名
磁漆器。地毯。件件均
精緻絕倫。堪為美育之助。其
主人云。此俱在星洲水仙
門武昌公司購辦者。觀其佈
局。得如此美品。將來開幕。其景
色之美。當能開人新眼簾矣。
登廣告者啓。

廣恒紅煙可作

南洋總發行

星洲左車道街

電話七九五

發行公司



SHUN HANG TOBACCO CO.

購即語得從用紅煙

蘇俄與東鐵

任補(段)

中俄交涉。忽張忽弛。若即若離。此種迷離徘徊的狀
態。有無第三者在其中挑撥與操縱。姑不必論。吾人試言蘇
俄的策略。不外欲藉威脅而遂其企圖。然此等舉動。祇有
暴露其蠻橫。必不能轉移吾人維護和平之職志。
在我方言。為防禦赤化計。當然要收回東鐵。為尊重
中俄協定計。尤其要收回東鐵。即使蘇俄盡日盤馬彎弓示
威於我邊境。吾人於尊重東鐵之外。同時亦必本自衛
之本意。增防邊境以抵禦赤俄之兇暴。
吾人固知東鐵的收回。實予赤俄以致命傷。蓋
彼西進不得。東望不能。俾處於孤立的之中。能古
延長其赤色的生命。已屬問題。況現有洪水猛獸的恐怖。
倘難得布爾喬亞之同情。而能金存於現世界。所以
吾人于不惜明目張胆和蘇俄之某國。亦惟有笑其外交

此亦色使與者知中鐵... 宣傳亦化機關失掉。則對遠東一切進行之工作。因之擱淺。而必欲於垂死狀態中達其或蘇一希望。故現自以我力由威而至於作戰。但彼自度威能不足以使我。屈服。并能否以反動宣傳掩蓋世界耳目。若以彼屢次侵邊時之殺戮劫掠。搜括糧糧。則無論其士兵槍械如何精良。已予吾人以真確之識。及予世界人士以兇暴之證據。其自敗可計而待也。

所望吾人處以鎮靜。不可作無為的犧牲。以表示我酷愛和平的民族性。同時民衆方面應一致團結。督促國府對付赤俄。以免赤俄之一再侵擾邊境。設蘇俄能自覺悟變更其原態度則已。否則吾人當以民衆之意志。作國府之後盾。與違反公理之蘇俄相周旋。而不必計及成敗利鈍也。

本館專電

赤俄飛機侵襲撲鎮炸毀火車損失極鉅
惡戰兩日卒被我軍擊退
滿洲里昨又爆發戰事極形劇烈
日人認撲鎮此次戰事乃局部衝突不以嚴重視之

▲九月十日上午十一時三十五分到 (香港電)
赤俄以爲有機可乘
孰料結果敗北

俄兵利用第三班火車遇炸秩序紛亂
之機會猛攻殺芬河我軍奮勇應敵雙
方激戰至八日我軍卒獲勝利

俄飛機亂擲炸彈
燬我房屋一斃我人民

俄飛機向火車站拋擲炸彈炸燬附近
之屋戶斃居民甚多殺芬河之交通已
中斷

粵飛機隊到南京

張惠長陸文蘭駕馭番馬號飛機楊官
字林福元駕南海號劉培俊陳濟夏駕
金馬號于昨日正午先後抵南京

河北主席

徐永昌就職

徐永昌昨就河北省政府主席職

孫吳來粵

孫科吳鐵城準于十四日起程來粵

李雲諾夫到瑞士
晤蔣作賓

蘇俄外務次委員李雲諾夫抵瑞士將
與蔣作賓談話

陳紹寬操演艦隊

陳紹寬率領第二艦隊由長江駛出浙
江海外操演

中俄惡戰兩日

加蘭里智諾也失而復得
俄兵圖襲邊境
不堪我軍一擊

奉天電正式佈告云經惡戰兩日後俄
兵佔領加蘭里智諾也但於禮拜日
傍晚又被中國軍隊奪回俄兵攻東
甯縣亦爲中國軍隊擊退滿洲里方面
俄兵向中國陣地拋擲炸彈後取攻勢
但旋即敗退遠區(在吉林之東角)由
阿穆爾河至烏蘇里河之間已有俄兵
侵入

赤俄仍越界侵襲
擲炸彈破壞鐵路交通
傷軍民數十人

哈爾濱電 此間鐵路局得接撲加蘭里
智諾也報告 據載稱俄兵仍繼續侵襲
邊境 有俄飛機數架飛過本鎮并拋擲
炸彈毀屋宇甚多 車站亦被損壞一部
份死傷者中有華兵三十人 平民十八
受傷 所有火車頭已撤至木嶺由哈爾
濱開行之火車祇達至木嶺止 鐵路職
員已一致罷工云

撲加蘭里智諾也
陷于恐怖狀況

東京電 撲加蘭里智諾也消息俄飛機
昨日擲下炸彈燃着此間之中東鐵路
之車站環近屋宇亦兆焚 如死傷多人
損失甚鉅本鎮已陷于恐怖狀況居民
匿入地窩以避砲火既而蘇俄步兵藉
大砲掩護進入邊界開火中國軍隊以

機關槍還火掃射 (以上九月九日到)

彈擊 歐洲酒店
聞傷斃日人

東京電昨晨飛機在撲加蘭里智諾也
擲炸彈擊中歐洲酒店聞有日人被傷
斃

滿洲里昨又發生劇戰

滿洲里消息昨日下午第八十六站附
近發生劇烈戰事死傷人數尚未得悉
蘇俄又用飛機擲炸彈于該站

傷斃日人說在調查中

日政界認此次戰事爲局部性
性質

東京電 報紙所載之撲加蘭里智諾也
處大局情形已有正式報告證實但蘇
俄以飛機侵襲時傷斃日人一說則尚
未確證但現在調查中 政界方面對於
此項中俄戰事之爆發認爲僅屬于邊
境之局部衝突不以嚴重視之謂此次
大約因加拉罕指謂中國無誠意對華
表示憤慨俄兵一時受此激動致有戰
事之爆發云 (以上九月十日到)

火車觸地雷爆炸情形

哈爾濱電昨日在撲加蘭里智諾也處遇
炸之火車爲開往哈爾濱之客車肇事
地點在離撲加蘭里智諾也處三里軌道
上預埋地雷聞係俄人所爲 火車遇炸
之際火車頭傾翻 行李車卡完全毀爛
有一輛頭等車卡被壓壞 餐室車則脫
軌死兩人重傷三人

烽烟遍地之撲鎮

日人消息蘇俄以炮兵及飛機轟擊加
蘭里智諾也最近消息謂該鎮已在火
燄中

(特別紀載)

黨國要人對
中東事件之重要表示 (二)

▲中俄協定係前北京政府失策... 中央已
定方針決不承受先決條件... 革命政府與民
衆一致以國家利益爲前提... 望全國同胞一
致爲政府後盾

▲孫科 (上海通訊) 鐵道部長孫科、日前親赴北平遼甯
一帶、視察鐵道、返京後即於昨日來滬、本報記者特約孫
氏於莫利愛路孫宅、談中東鐵路最近交涉問題、孫氏謂、中
俄問題、現時邊境雖有衝突、但未至正式宣戰時期、而中
日各報所載消息、未免有過火之處、邇來俄方提出先將中
國方面委出之局長更換、爲開議之條件、我國無論如何、
不能承認、中央已決定方針、對於局長問題、必須在會議
中討論、不能在開會之前、有任何先決條件、蓋我國若先
承認其更換局長、即無異恢復原來局面、俄國自破壞協
定、而於破壞協定之後、復得回復原狀、國際實有是理、
且中俄協定、實爲前北京政府之失策、蓋俄國當革命成功
之後、曾宣佈沒收他國在彼國內之一切財產、以此爲例、
則俄國在他國之財產、亦應取消其所有權、故其時俄國對
于中東路已無主權之可言、北京政府若明瞭此點、不應再
與俄國訂立協定、此一訂協定、即承認俄國在中東路之主
權、且訂立協定、本係大綱、詳細條款、尙須雙方正式會
議、但俄國因目的已達、故對於正式會議、一再設法延宕
協定之舉、國民政府鑒於前次北京政府訂立中俄協定之失
策、決不再蹈第二次之覆轍、故對於俄方提出先決條件、
無論如何不能承認、現中央對俄交涉、已決定方針、必不
有此變更、談至此、記者復詢鐵道部現時對中東問題、有
無相當措置、孫氏謂中東交涉、爲整個之外交問題、在外
交問題未解決以前、鐵道部尙談不到具體計劃、(問)外間
傳聞現所發行之編造公債、有提七千萬充對俄戰事之用
、想係謠言、未識部長亦有所聞否、(答)此全屬謠言、乃
毫無根據之談、(問)前日報載外交部委員曾有請財部撥二
百萬元爲東北特別軍費、未識確否、(答)此事余無所知、
(問)航空飛機、未識何時運到、數量幾何、(答)約下月間
可到、第一批約計五六架、(問)部長何時返京、(答)余在
滬稍住二三日、即行返京云云、

▲何應欽 (南京通訊) 何應欽語人、我人對中俄交涉、始
終以和平正誼爲根據、唯一目的、在求國家之自由平等、
無論俄人如何狡詐、我終抱定目的、縱犧牲一切、誓必力
爭、蘇俄威嚇、只能使中國舊日軍閥官僚互相勾結媚外之
政府、畏縮讓步、絕不能以對付革命的國民政府、對俄交
涉、若不幸而出於最後手段、敢信最後勝利必屬我、其理
由一、一、革命後之中國政府、與民衆一致、以國家利益
爲前提、政府不願辱國、人民不甘亡國、對俄之侵略、認
爲國家的生死關頭、求民族生存的觀念、足以發生偉大無
敵的力量、果然邊疆有事、四萬萬人、同仇敵愾、有誓死
衛國決心、即可以克敵致勝而有餘、其次、此次交涉發生
、純由俄人不守國際信義、利用中東路爲謀我國工具、其
曲在彼、事後又復不顧世界和平、甘爲戎首、故戰爭
不幸而發生、則破壞世界和平、違反國際道德的罪魁、
俄實無可辭、俄既喪失國際同情、結果則無不敗、全國
同胞、一致在政府領導下、爲政府後盾、以正誼力量、推
破強權、我人欲脫離□□主義羈絆、必先從抵抗俄蘇斯
□□主義始、(十六日)

○梁顯凡啓事
僕因公事有美蓉之行在來回埠期內本編輯部事務概由本編
輯部諸君負責

胡濟世春神散

此散專治一切虛弱、氣血兩虧、精神不振、食慾不佳、失眠、健忘、頭暈、目眩、腰酸、背痛、手足麻木、一切虛損之症。功效神速，誠為補身之聖藥也。

治 症

- 五疳疳積
- 五疳疳積
- 五疳疳積
- 五疳疳積
- 五疳疳積

代售處

- 萬春和
- 萬春和
- 萬春和
- 萬春和
- 萬春和

外埠各

大藥房

永豐堂總經理

花柳專科大醫生到叻

張大鵬先生，專治花柳、梅毒、淋病、下疳、橫痃、魚口、便毒、瘰癧、痔瘡、脫肛、疝氣、婦科、小兒科等症。醫術精湛，藥到病除。診所設於海山街門牌七十一號。

張大鵬扶元搜毒藥膠

此膠專治一切虛弱、氣血兩虧、精神不振、食慾不佳、失眠、健忘、頭暈、目眩、腰酸、背痛、手足麻木、一切虛損之症。功效神速，誠為補身之聖藥也。

張大鵬止痛五淋白藥丸

此丸專治五淋、白濁、尿道炎、膀胱炎、腎臟炎等症。功效神速，誠為治淋之聖藥也。

張大鵬精製花柳解毒丸

此丸專治一切花柳、梅毒、淋病、下疳、橫痃、魚口、便毒、瘰癧、痔瘡、脫肛、疝氣、婦科、小兒科等症。醫術精湛，藥到病除。



老醫館在香港上環大馬路分館在石叻海山街七十一號香港政府註冊藥師驗明藥膠並無偽造傷體之弊有除毒祛病之功特發證書

投標凡例

一、投標者須將標單密封，註明投標人姓名及地址。
二、投標者須將標單內之金額，以中文及數字填寫。
三、投標者須將標單內之金額，以中文及數字填寫。
四、投標者須將標單內之金額，以中文及數字填寫。

商標廣告



面似蓮花

六郎之姣也，姣雖非人人所同，然其肌膚潔淨，無瑕無疵，殊非難事。只用如意膏敷塗數次，所有面疹、瘰癧、自可消除，而肌膚玉潤矣。



如意膏清涼滋潤，統治皮膚百病。凡經售西藥者，均有出售。或直向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購，每匣六角六匣三元，郵力在內。

彼已深信

韋廉士大藥房出品之補血丸，功效神速，誠為補身之聖藥也。凡患貧血、氣血兩虧、精神不振、食慾不佳、失眠、健忘、頭暈、目眩、腰酸、背痛、手足麻木、一切虛損之症，服之立見奇效。

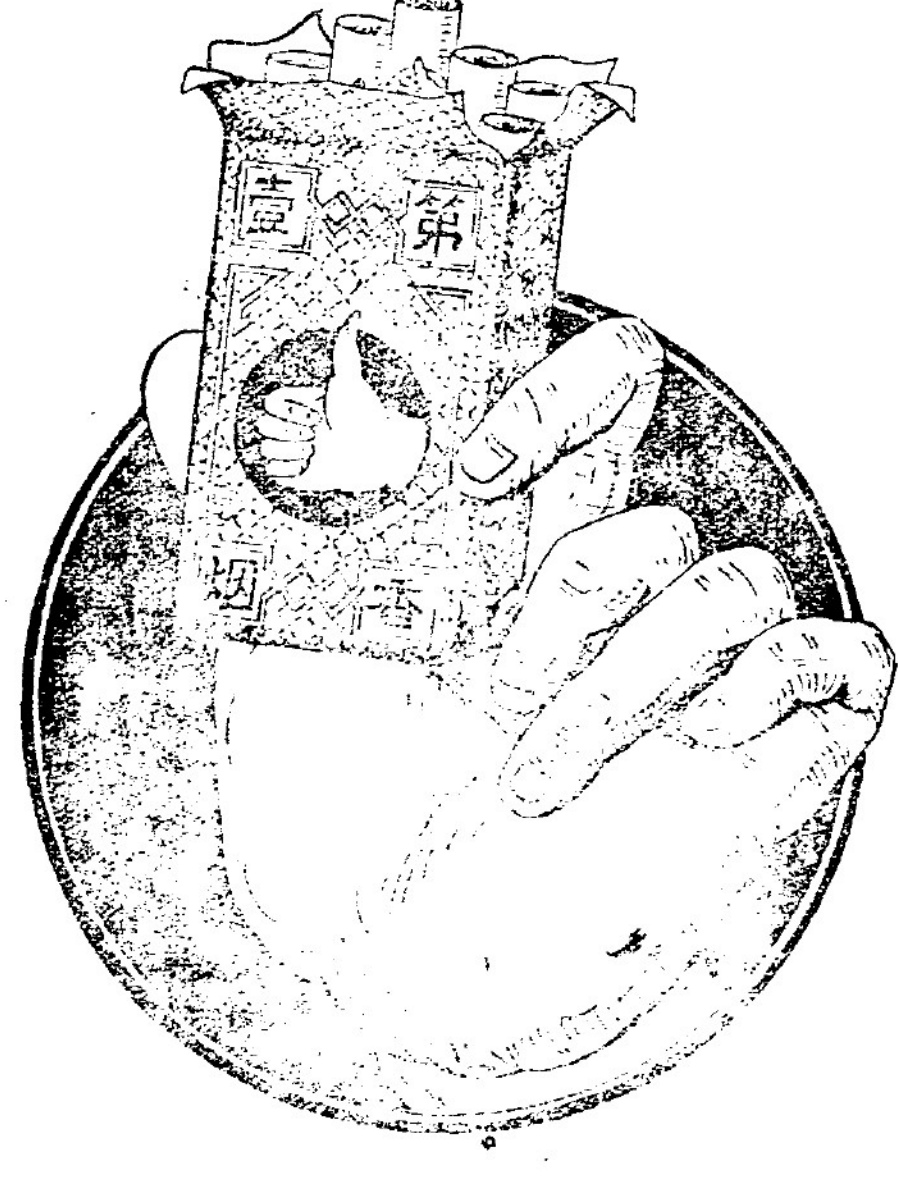


每年此藥人多，疲憊素常一餐三碗者，今則一餐一碗，不覺其苦。此藥之功效，誠為補身之聖藥也。凡患貧血、氣血兩虧、精神不振、食慾不佳、失眠、健忘、頭暈、目眩、腰酸、背痛、手足麻木、一切虛損之症，服之立見奇效。



DR WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

請吸第一壹牌香煙



各處均有出售
每包拾枝五占

（本坡要聞）

總領事署來件

▲駐滬總領事署來件（十一）
九、一月十六日哈爾濱總領事館內搜查宣傳共
英新報第三版國際新聞之長途電報（續去年十二
月二十七日報告）提要
此電要點：（一）馮玉祥擬向莫斯科請求援助，以破壞
南北統一，（二）鑒於張宗昌與佩孚之團結，予以援助，
則吾方對於馮氏之援助，欲維持我國在東方及中國
地位，專賴其耳，（三）南京遠東間及其他重要埠頭實行
暗殺主義，至中東路一帶，以後對俄情形進行，（四）即使
鐵路讓渡，而電報可由各國可靠之，修理保護，（五）中俄
長途電報會議，以平常程序行之，使彼處消息不為外人
知悉。

中國馬戲團之急公好義

△本月十二晚所收券資盡數撥助賑
豫陝甘三省，旱災極重，本坡僑胞賑汗相告，為之募款救
濟，不惜減價縮食，其義舉誠有足多也，茲聞中國馬戲團
戲團於贊助各項公益，與優待商學各界之餘，亟思買其勇
氣，為本坡籌賑會報助，將本星期四晚（即九月十二號）門
票收入，盡數撥作賑災經費，本坡精武會亦願將是晚所獲
利益，作同樣之協助，并集合全體會員出任售票及招待之
義務，該團與精武會之急公好義者此，極願本坡僑胞亦出
而相助，拯三省災民於水深火熱之中，是不僅參觀祖國藝
術，徒資消遣而已也，該團主孫福有氏將於晚間同男女
大小各藝，盡力拍演種種新奇絕技，聚十數晚之精華，
於是晚盡情披露，凡未盡閱該團藝術者，勿失此機會，三
省災民現正延頸企踵，以求諸君之踴躍光顧也。

胡載坤醫生被委任

▲社會衛生委員
▲精武國操大會紀略
本坡著名醫生胡載坤先生，慈善為懷，熱心公益，為同僑
所欽仰，現被政府委任為社會衛生顧問部委員及精武山視察
員，此項委任，業經政府批准，特將通告於憲報云。

精武國操大會紀略

次饒天華君表演幻術，（一）先設練習幻術之經過，其練習
時間長，手法不易被人看出，如變紙牌多少，皆係將紙牌
藏之手背後，觀者若在手背後，容易看出，且南洋天氣熱
，手不凍堅，容易變法，在祖國大冷手，很難變幻，
（二）說明連晚在馬戲所作之吃香烟變法，該香烟全是在嘴
內，但變手快，嘴內吐出香烟變快，方不被人看出，而香
烟亦不至燒着嘴，或至香烟熄滅，（三）打猴拳，鼓掌甚熱
鬧，（四）用玻璃杯，杯上其置一盤，盤上置三塊木塊，
上各放一雞蛋，用手一打，木塊及盤走開，三雞蛋完全不
破而各走入玻璃杯，觀者大鼓掌，雖是利用力學原理，而
手法實在不易，（五）玩紙製破雨傘，上拋上皮球，銀圓，
火圈，先後在傘上循環不息，皮球銀圓火圈不跌下，而傘
不燒壞，無他，手法熟耳，是日國操節目，極有精采，各

來員與各員合操拳，演一精百倍，各項對手，亦無
懈可擊，李佩強，演太極拳，一氣呵成，疾徐中節，尤稱修
養，無不稱善，最後廣州精武，任張快夫演六合派之醉八
仙，極盡跌撲之能事，其餘各派，均有獨到處，誠武術大
觀也，西施為古中欄英雄，能犧牲一切，為國復仇，精武
會編成舞一段，和以小桃紅譜，該女會員鄧煥心表演，
為古裝舞之有價值，誠西施之知己，表演以滑稽舞，查滑
稽舞創自中央精武會，為各種拳術編成，指和拳拳柳腰金
，每一舉動，詠諸百出，觀者捧腹，海上稱之為快活湯，
綜觀是會秩序井然，每一演畢，即鼓掌聲喧闐院外，尤以
全體操拳博得掌聲極多，所以自始至終，無一離位，直
至五句鐘始散，（完）

昨晚福建會館之執監會議紀略

▲薛中華陳仙精二君中選監察委員
本坡福建會館，昨晚八時假座怡和軒開全體執監會議，陳
嘉庚君主席，李鐵民君記錄，到會執監委員正任及候補共三
十七人，濟濟一堂，為況甚盛，茲將其議決要案錄下，以
為閱者快覽，
一、覆准上期八月二日晚之議事錄，
二、復選候補委員加入各部為職員，
本案議決用票選法，選監察委員二人，總務、經濟
、教育、建設、慈善各部委員各二人，當場推莊不
唐君監票，陳萬安君唱票，蔡漢亮君收票，黃曼士
林邦彥二君為記票，結果票數，陳仙精以三十四
，薛中華三十二，中選監察委員，洪鏡湖二十四，謝仰
舜十一，中選總務、吳清詒二十六，林珠淵二十五
，中選經濟、丘菽園二十六，鄒統賢十四，中選教育
、謝島肉（手旁）三十一，洪嘉音二十六，中選建設
、楊以熾高銘壬中選慈善，選舉，全場歡聲雷動，
皆慶得人云，
三、議決各新職員訂本月十五日（星期日）下午三時，
在福建會館宣誓就職，
四、臨時動議，莊丕唐提議，國慶日召集全體會友大
會，慶祝國慶，衆贊成通過，
五、（從略）
議畢于十二時散，

誤以賊作友竟遭誘劫

▲誘至井宜山巴突出鎗刀圖劫
潮商某甲，在本坡貿易多年，邇來頗有積蓄，彼店設開在
水仙門大馬路某號，於昨星期日下午外出，至將入黑時，
忽忽忙返店，面如土色，驚惶失措，各店伴觀其態度，知
必有所因，齊向詰問原故，據答稱是日下午四時許，行抵
諸行中點，突如其來三華人，似未嘗相識者，一人執其手
腕，牽彼至一汽車前，并推之登車，同往遊覽，當時彼以
為遠別日久之舊友，偶於途中邂逅，召往同遊，故未考慮有
何意外，登車後，則任由司機駕駛，且沿路於車上并無疑
及與已同車者為匪類，未幾，該車駛抵井宜山巴偏僻處，
其中一人着司機停車，并一齊落車步行，斯時彼尚未推測其
為歹意，仍隨之同行，至小路中，三人均忽然停足站立，
其中一人從懷中露出一六火短鎗，另一人亦由身上顯露其

劍仔，而彼威嚇，逼勒交出銀三百元，彼大驚失色，立
刻向三人求情，其表示身上未帶銀項，三匪初則
詭詐，謂將其體盤搜，果無所獲，乃釋之而去云，

昨日京蕉街發現謀殺案

▲死者喉腹均被刀刺重傷
▲兇手是誰尚待查究
工部局清道夫吉寧，業中，於昨晨六時許，在好拿律接近
京蕉街之力之騎樓下，發見一命逾而立身穿黑衣之華人遺
屍，仆於血泊中，遂立刻將事呈報當地警察追出該區警
長暨偵探長等到場查驗，覺屍之喉部及腹部皆受重傷，而
且均屬要害，必因此而致命，并察悉該屍體之血液，均溢
出已有三點鐘之久，料在於四時即被刺倒云，警長勘驗後
，命將屍體攝影存案，然後着差昇昇醫院以待驗屍官剖驗，
并飭警探嚴密偵緝兇犯云，

汽車傷斃人命又聞

▲肇事地點在漆木街口
▲准司機人具保千元出外候訊
粵人某甲，駛第五千三百九十七號摩多車，於前晚六點餘
鐘，行至大馬路漆木街口附近，適遇路人某乙欲橫過車頭
，甲覺見隨即駛橫其車閃避，詎已不及，將乙撞仆，竟至
重傷斃命，而司機者亦於駛車閃避時，略受微傷，迨由警
差帶之返局，逮案訊究云，
又訊：前日下午六時，有一華人某甲，年將四十，身穿白
布內衫，黑褲，行抵漆木街口附近之膠鞋店前，被第五三
九七號摩多車撞仆在地，受傷甚重，奄奄一息，不能言語
，當經該段警署將司機人某甲扣留，并送傷者到中央醫
院救治，詎傷者受傷過重，抵院後，即於是晚十時斃命
，昨經將屍身攝影存案，并待驗屍官勘驗後，乃由皇家
給棺殮葬，聞該車之司機某甲，昨經法庭審訊，官命將案
展期一星期再審，准被保人具保一千元出外候訊云，

敢向警長逞兇耶

華人某甲，居于加冬昔立附近，於昨日不知何事，竟
與警長玉氏衝突，意圖毆打，迨有海警署長力陳氏見之，急
上前制止，拘返警局，今日解往府署候訊，並將當場
執獲之菜刀斧頭利器等物呈堂云，

保心安派送藥油

保心安藥油，在香港廣州已行之廿餘年，創製該者
南海郭兆樞氏，總行設於香港，製造廠則在灣仔，執業其
中者，幾及百人，用者稱為保安聖藥，該氏近思向兩廣展
，故命其弟兆樞氏，在本坡丹戎巴葛大街六十二號設發
行所，連日向僑胞按址分送，以備不時之需，坡中學界，
如光亞學校，合群義學分校，智德學校等，亦得該藥品送贈
，聞該藥品在香港註冊，政府化學師認為最良之藥品云，

購車稅被重罰

▲兩輛羅厘車混用一車牌
小坡美朱律某華人店東，昨日在府署正堂被控存有羅厘車
一架，未有車牌註冊，且妄配S二六六號車牌於
車上，因此牌非發與該車者，此事係車牌註冊部之稽查員

馬來華人體育團

▲游泳與水球均大捷
月前由叻返港參加中華體育會公開運動大會之馬來華人
體育團，于各種游泳比賽中，除蛙式泳居第二名外，餘均
列前茅，水球決賽，則以六對一之比大獲勝利云，

占卦先生無力清欠

▲每月祇能攤還十元
華人某，向以占卦算命為生涯者，因欠債無力清還，昨日
被傳至臬署，檢查其入息，以決定彼每月能攤還若干與其
債主，據彼對臬司稱，近因生意冷淡，每月祇賺得二百元
，彼之事業為代人擇嫁娶之吉日，現在入息既無多，復要
供給兒子讀英文，故每月祇攤還債主之數，不能多過十圓
云云，臬司准此命彼每月還十元，

閩僑各會館聯席會議週年紀念之盛況

本坡閩僑各會館聯席會議，係晉江、永春、南安、惠安、
安溪、福清、同安、等會館之所共同組織，自成立迄今，
已歷一年，在此一年之中，所有貢獻，在在均以利益民衆
及救濟災禍為前提，故其辦理會務成績，暨各會館職員之
熱心，犧牲精神財力，并踴躍從事，已為有目共睹，本月
七日係該聯席會議成立週年，該會特於是日下午二時假晉
江會館開紀念大會，各會館重要職員及來賓之聯席阻止，
計有數十人之多，會場佈置極為華麗，濟濟一堂，滿座和
悅愉快之新精神，及新氣象，主席侯西反君，紀錄許濟侯
君，司儀莊丕唐君，開會秩序，一、搖鈴開會，二、全體
肅立，三、全體向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮，四、恭
讀遺囑，五、靜默三分鐘，

竊匪怙惡不悛

潮人某甲，日前在暹羅謀謀，因不守居留地法律，曾被
政府逐回國籍，今又私行來叻，於昨日下午二點餘鐘，在
那美之德門牌二百二十號號店內行竊，偷去雀仔一籠，共
計九隻，價值七元二角，被物主知悉，隨即喚差將甲拘拿
逮案云，

帶私烟被差截獲

▲一男一女
星期六日，下午三點餘鐘，有專利局巡差等，在於丹戎巴
加路路上，拘獲華人某甲一名，並在其身上搜出鴉片烟
土，押之返局懲辦，同日下午六點餘鐘，又在此處附近拘
獲客籍婦某氏一名，犯有同樣之案云，

緝獲漏稅紅烟

瓊人某甲，及人某乙，前搭萬叻船來叻，抵步後由丹戎巴
加碼頭登岸，惟二人舍陸不由，僱第三百零八號之舢舨而
去，時有水關差役見而疑之，隨即趕上將舢舨搜查，搜出
有未納稅之紅烟若干，因此將二人拘拿逮案云，

●(本坡)要聞(二)●

●總領事署通告二則●

第四條 凡呈請受呈請書應交獎勵工業審查委員會審查

第五條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第六條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第七條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第八條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第九條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十一條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十二條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十三條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十四條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十五條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十六條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十七條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十八條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第十九條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十一條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十二條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十三條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十四條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十五條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十六條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十七條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十八條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第二十九條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十一條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十二條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十三條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十四條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十五條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十六條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十七條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十八條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第三十九條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十一條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十二條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十三條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十四條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十五條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十六條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

第四十七條 凡呈請審查委員會審查合格之工商部核准獎勵後

昌元 德豐一百元 黃成茂一十九元五角 金福和三十元
七元一角 裕發五十六元八角半 通和一零四元四角四
計共銀一千零六十一元一角
八月十三日收銀一千零六十一元一角 (完)

●來件●

●新嘉坡華僑籌備國際禁烟會代表諮詢委員會會議事錄(一)●

日期 民國十八年八月十二日(星期一)晚八時
地點 怡和軒俱樂部
出席人員 廣福等各團體代表及報界與社會名流等共六十人(詳另見簽名簿)
主席 李鐵民君紀錄 陳嘉庚君主席

△報告事項

(一)主席致詞云：今晚特請各社團諸君、開會者、即為禁烟問題得一絕好之機會、為吾輩不可輕放過故耳、事緣萬國禁烟會、最近特派三國代表三人、專來本殖民地調查禁烟狀況、此項直接關係、雖在南洋、間接關係、則在中國、因南洋與中國接壤最近、南洋如不禁烟、中國亦禁無從禁、日前本坡參事局開會、鄙人出席會議、曾承主席元敬先生、告以萬國禁烟會代表來此消息、特委參事局委員華人四名、即鄭人與鍾志海、陳源泉、吳勝鵬三君、及非局員兩名、即商會長李偉南與林義順二君、共六人、出組一種委員會、研究此間關於禁烟各項問題、以備三國代表之諮詢、上日鄙人等曾開一次談話會、討論進行方法、其時、因李君偉南來函辭職、鍾君志海誤會傳單日期為陰歷、未有到會、故談話會只剩四人、所發傳單、亦只四人列名、談話會討論結果、會以此事重大、非再組織一全僑參加之大會、恐難周到、爰特召開今晚之會議、

△代郵

美善 情均鑒 一別不通音訊久矣因不知風樓何所故無從付郵惟 鑒槐家兄時有函問關於我查詢汝等境况我因無從以答故登報代郵仰見報後將汝等地址告我為盼 有函復請寄本坡丁加奴街兩合棧我收便妥矣

對於美善各戚友有見此代郵亦求代通訊與美善為禱
民國十八年九月十日 陳慶啓

●洗耀文林杰侯兩君代募上海紅十字會籌賑處寶塔捐芳名列左

盧庭槐四元 溫亞鴨二元 張阿節三元 洪氏二張十一元
吳金好三元 黃阿蘇七元五角 吳金福三元 盧禮朋四元
黃五姑五元 何亞四二元五角 楊福二元五角 妙娟二元五角
肖瑛一元五角 以上計三十三條合銀六十三元五角正

新嘉坡陳陳甘三省早災籌賑會代本坡洗耀文林杰侯二君寶塔捐銀八十三元五角正該款於九月七號換和豐銀行滙票合滙洋八十四元一角九占正即寄去上海紅十字會籌賑處分賑矣附載聲明
民國十八年九月十日

●華僑商業交通總辦事處啟事

逕啟者本辦事處公推徐君山君為籌備處秘書徐君玉照及廣告主辦理日間出外如徐君到時敬懇與之接洽一切為荷謹此奉告

新嘉坡牙律五八號本主任徐雨郊謹啟
民國十八年九月九日

廣安號切切宣言

竊以貨美暢門、價廉邀客
至此物質所感、亦人心之所
同也、我號大減價、開幕距今
經已兩月、迴想兩月成績、
凡百貨物、均能博得買客歡
心、要以趨時竹紗、成績至佔
優勝、何者、此次辦來竹紗、
花樣新、價格廉、布身結、故
賣出居其多數、買者莫不爭
先也、今者減期雖已完幕、無
論竹紗花布、再來新款、價格
不增絲毫、即綢緞布疋、中西
雜貨、陳列種種、其標價從廉
與大減價時、依然一樣、藉
伸酬謝僑胞士女盍興乎來、

●聘請女管理員

啟者巴新班新設之鴉片包裹處欲聘請女管理員一位具有管理女工之經驗者更妙但非必要有此經驗薪金從優并有地方居住欲求此職者請投函寄交總匯新報第六十號信箱轉交便妥
民國十八年九月九日

●西醫啟事

某西醫生初到南洋願與熱誠洲府情形之資本家合作有意藥房事業者無論本埠內埠請函商石叻牛車水尼路廿九號西河內轉西醫便妥
民國十八年九月七日

吳佩卿女士相法

吳佩卿女士：素以相法著名。能人之所不能。言人之不敢言。無江湖謠言。有實學驚人。歷在省城香港。久已中外馳名。上年來游南洋。蒙紳商各界。登報恭頌者不知凡幾。重來貴處。諸君欲知前程禍福者。請留意焉。
氣色三毫 批相另議
寓天一景酒店三樓六十號房
民國十八年九月十日

湖山一老叟

看余友七人：眼力居然夠。所斷真金口。授余進退機。所謀皆應手。堪作介紹人。試過知不謬。
(潤例) 氣色一元 談相三元 小批一元 占卦三毫
遷館減贈半月 看相五折
介紹人 顏綬卿 顏心田 李水柳 呂清吉 全啓
民國十八年九月十日



近有祖傳秘方... 治一切... 功效如神... 凡患此症者... 宜早服之... 以免後患... 石叻總經理處... 馬六甲大馬路... 萬泰隆

君即是頭一
次選着此烟
的
第一人呀



因爲三「A」字香烟係由
「喀禮拉」機器製造不用
手的

三「A」字香烟係揀選上

等「維基尼阿」黃金色烟

葉製造的——斬切亦用

機器的

裝入罐亦用機器三「A」

字香烟係最涼爽有醉樂

的香烟呀

倫敦「喀禮拉」三「A」字香

烟

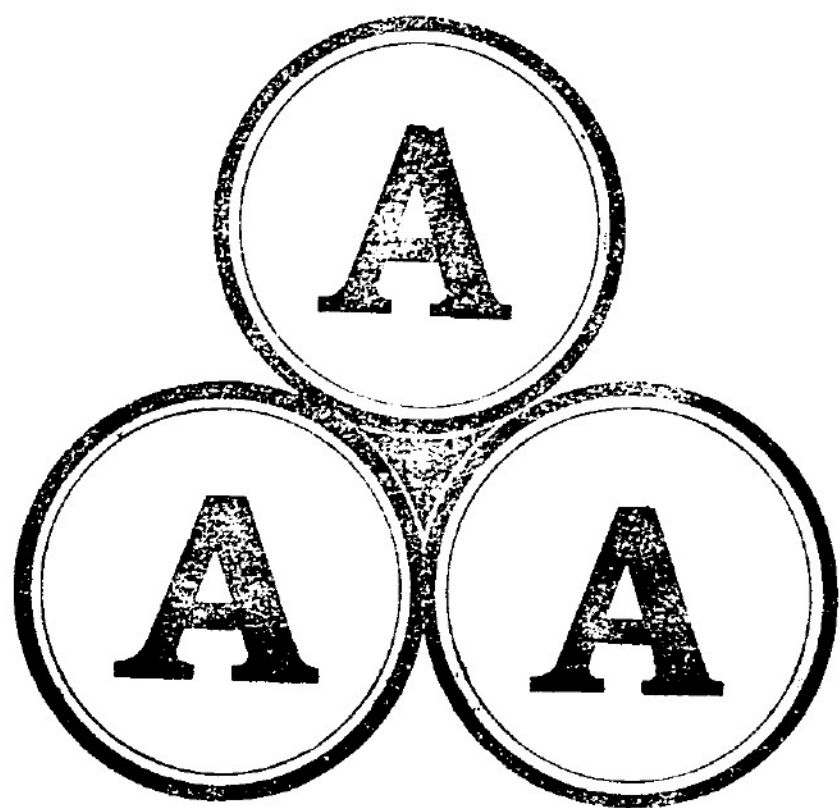
總代理

轄典目拉沙父子有限公司

新加坡 檳榔嶼

怡保 吉隆坡

CARRERAS



LONDON

 火車行期

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|-----|----------|---------|------|----------|-------|-----|----------|--------|------|----------|------|-----|----------|---------|------|----------|-------|-------|----------|--------|--------|---------|---------|------|---------|-------|------|---------|------|----------|----------|-----------|---------|----------|------|-------|----------|------|------|----------|------|
| 香港 | 銀行掛牌百圓貼出 | 三圓五角 | 汕頭 | 銀行掛牌百圓貼出 | 二圓五 | 廈門 | 銀行掛牌百圓貼出 | 四圓八七五 | 福州 | 銀行掛牌百圓貼出 | 四圓七五 | 安南 | 銀行掛牌百圓貼出 | 九圓七五 | 上海 | 銀行掛牌壹百圓值 | 九七兩三五 | 呂宋 | 銀行掛牌壹百圓值 | 百十三元五 | 暹羅 | 銀行掛牌一百值 | 七九圓七五 | 酒仰光 | 銀行掛牌百圓值 | 百零四盾半 | 高浪霧 | 銀行掛牌百圓值 | 十五十六 | 酒紐約 | 銀行掛牌每百圓值 | 三司令 | 酒雪梨 | 銀行掛牌每百圓值 | 三四 | 酒望眉 | 銀行掛牌每百圓值 | 百五十五 | 嘉吉打 | 銀行掛牌每百圓值 | 百五十五 |
| 度印盾 | 每百值 | 壹百五十三盾半 | 檳榔嶼 | 銀行掛牌百圓貼行 | 銀二角五占 | 嘉那巴 | 銀行掛牌每百圓值 | 百三十九盾半 | 匯爪哇 | 每百值 | 半一盾半 | 三巴壟 | 銀行掛牌一百圓值 | 百三十九盾二五 | 匯倫敦 | 現票(申)每圓值 | 二司令 | 金葉每望角 | 廿二分之廿三 | 六十六元 | 英國金盾每個 | 八元七角貳占 | 花旗金盾每個 | 九圓壹角 | 銀價市情 | 今天 | 二十四扁 | 首錫 | 庫今天 | 兌一百零六圓二五 | 昨天 | 兌一百零六圓三七五 | 兌一百七十五丹 | 萬惹冬 | 一十五圓 | 巨港冬 | 一十五圓 | 武號冬 | 一十五圓 | 坤甸領貨 | ● |
| 甘蜜 | 八元七五 | 壹號蜜 | 十五圓半 | 貳號蜜 | 十五圓半 | 文白椒 | 九十八圓 | 白椒 | 九十四圓 | 本島椒 | 五十五圓 | 壹榔干 | 九圓九角 | 中榔干 | 九元三角 | 幼丕 | 五圓七五 | 中粒 | 七元 | 幼粒 | 七元 | 總額粉 | 四圓一五 | 總下粉 | 四圓 | 碩義粉 | 四圓 | 巨港冬 | 一十五圓 | 萬惹冬 | 一十五圓 | 坤甸油 | 大新珍廿八斤庄 | 十七圓半 | 椰小珍 | 一十五斤庄 | 一十九元 | 坤甸領貨 | ● | | |
| 昔仔越 | 十四元半 | 二號冬 | 六元 | 芫號新 | 五元七五 | 粗花糖 | 六元九角 | 幼花糖 | 十扁 | 美國乳 | 一十六 | 美國乳 | 三角零二五 | 現買 | 三角四占 | 八月期 | 三角四占 | 九月至十月 | 三角五占 | 十月至十一月 | 三角五占 | 坤甸油 | 大新珍廿八斤庄 | 十七圓半 | 椰小珍 | 一十五斤庄 | 一十九元 | 坤甸領貨 | ● | | | | | | | | | | | | |



GUTHRIE & CO., LTD.
Incorporated in S. S.

△(國內要聞)▽

▲蔣介石在滬

檢閱第五師部隊詳情 (二)

▲檢閱部隊共三千餘人 蔣向官佐等作懇切之訓話 對該師軍紀表示滿意

▲蔣氏之訓話 閱兵後、蔣氏即召集五師排長以上軍官佐及營長司令部全體軍官佐、在閱兵台前、舉行訓話、其詞如下、蔣師長、各位官長、今天本總司令檢閱第五師、有幾句話要講、上次檢閱班、曾報告、說五師成績很好、余深覺我國一般軍隊、精神欠缺、官長士兵體格、亦大多不好、這希望官長們應注意、精神欠缺、什麼事都不能做、不但是關於打仗、即個人前途、亦受很大影響、尤以在上海之軍隊、其關係更加重大、蓋上海華洋雜處、外人時常觀察、我們軍隊之體格精神以爲調查根據、如其我們體格精神不好、外人一望而知、不比旁的術科學科、須經仔細考查方得、外人一看我們體格好、精神充足、傳不致欺、所以軍隊之中、術科學科雖是很好、而體格精神不好、便什麼都要打折扣、在上海軍隊、應爲全國之模範、各位應以此自勉、應時刻以模範軍人自任、其次全軍紀和風紀、五師在滬都爲中外人士所稱道、此較以前駐滬軍隊確好、爲政府和人民所嘉獎、此皆由各官長訓練嚴明、平時能以身作則所致、因爲凡是不許士兵偷懶以及違反紀律、官長本身先做到、去年我和你們會經過、軍隊駐滬、在半年以上、不但不能作戰、連自己體格都壞了、試看自民國以來、北洋最好軍隊、一到滬上、都變壞了、這是事實、我們都看過的、他們來滬三月後、個個官長都生了病、士兵都精神萎靡了、所以我對你們對於軍紀風紀體格精神、應特別注意、不犯從前軍隊一樣弊病、這樣就不愧革命軍人、現在外人欺侮中國、是看中國軍隊不當什麼、軍隊本來是維持國家威信、保護人民權利的、簡言之、軍隊亦即是國家之代表、所以軍隊爲人看輕、國家亦要爲人家輕視、因爲保護國家的工具已沒有了、是以在上海軍隊、必須隨時注意食宿行動、須知外人對我們軍隊、他們都派人探視、凡是一舉一動、一言一行、統統應該依規則做、不亂講、不亂行、這就是模範軍人才配住在上海、而後我們才不爲外人看輕、不爲外人欺侮、我們是保護國家的工具、我們若被人看輕、不是一個人關係、而是全國關係、我們的責任既如此重大、所以我們就是要像模範、亦不能像模範、我們應該犧牲一切、來維持國家威信、這是軍隊裏面最重要的、尤其是海軍、所以海軍的軍隊、我們大天看到租界上的外人軍隊警察在馬路上行軍或出操時多麼整齊、齊齊有精神、體格又多麼強壯、其實這些軍隊在外國的防軍中並不算好、但是和我們比較起來、已覺好了、強壯整齊清潔這六字是軍人最要守的、此外還有靜肅、尤屬重要、若這幾件事做不到、不要說和外人打仗、連自己軍隊資格亦沒有、要身體強壯、是容易辦到的、只要經三個月良好之訓練、就是壞的亦能變爲好了、在訓練之時、第一要著立、是否適合姿勢、第二要看胸部是否挺出、官長們要著立、應必對着士兵、若是有口無心(有口無心)心思、無論如何是訓練不好的、例如官長向一百數十兵士發口令

▲陳調元返濟南

濟南通訊、山東省政府主席陳調元、爲參加編遣會議、上月廿七日由滬赴京、茲該事已畢、今日(廿二)午後五點半由京返滬、計到站歡迎者有日本代理領事藤村、省委員何思源、袁家普、阮慶昌、陳慶雲、朱孔繁、及陸運使馬德安、前公安局長徐朝桐等數十人、專車抵站、陳即下車、與歡迎者一一握手、即赴客廳休息、同來者尚有總指揮部參謀長趙經世、參謀長楊在祿、及秘書副官等十餘人、各報記者爲探聽編遣會議內容起見、特投刺進謁、陳氏接見、向各記者談話、謂、此次赴京、純爲出席編遣會議、此次會議、較前次之編遣會議結果更好、蓋前次共分六編遣區、每編遣區軍隊、規定九師至十一師、每月軍費共爲一千六百萬元、今次每編遣區規定七師至九師、惟因西北隊伍將多練騎兵、耗費較大、故規定每月軍費爲一千八百萬元、比之前次增加一百廿萬元、並因東北西北無問題、故能於最短期間解決一切、各編遣方案、一經提出、即均同意、規定甲種師每師兩旅、每旅三團、乙種師每師三旅、每旅二團、丙種師每師每旅二團、本月廿五日編遣委員出發、九月一日開始編遣、大約十八年底、編遣完畢、山東屬中央編遣區、東三省爲第五編遣區、經此次編遣後、國內當不至再有內亂發生、記者詢以本省軍事、陳答稱極收束、余擬向中央要求將王金鈺部四十七師調回山東、現改調五團、故先調三團、分配則匪、藉以收束軍事、記者復詢以本省財政、陳答、貨物稅、十八年份仍歸省有、以後本省財政充裕、貨稅即歸中央、又詢以主席離滬後、此間傳言、因省政同人、相處甚好、余絕對不主隨便變動、且各省政比較、山東尚好、惟某項意見、中央與省府略有不同、但余已向中央解釋明、政局絕不發生變化、余此次返滬、係與方主席(振武)劉指揮(鎮華)同時赴京、在徐州與韓復榘作一度之談話、惟未見石友三、談至此、四十七師第八團長李松山投刺晉見、各記者遂與韓辭出、陳李談話片刻、陳氏即乘汽車回省府云、



不 能 寫 字

使君供職於寫字樓、而因腎臟虛虧、常患便濁遺精、勢必精神萎頓、視寫字爲可畏、寫字爲用腦之工作、操勞過度、則腎部虛弱、爲當然之結果、未病而防、既病而治、均非購服第威德補腎丸不可矣。

各大藥房均有出售

第威德補腎丸

屋宇出租廣告

啟者、本行附近之屋宇、Choon Guan Street 有新屋出售、或出租、電燈水喉及衛生設備、一切俱備、租價相宜、如合意者、請至佛士基士 Baffles Quay 四號門牌詢問便妥。
民國十八年五月十八日

巴仕班讓益新學校演劇籌款會鳴謝

啟者、本行及中國華商烟草公司之愛護教育熱心公益、社會早昭聲譽、至於出品精美價格克己、已有口皆碑、敝校此次舉行演劇籌款、蒙諸君慷慨贊助、晚可見急公不辭、下虛揚也。
民國十八年九月五日

本坡巴仕班讓益新學校演劇籌款會鳴謝

啟者、本行及中國華商烟草公司之愛護教育熱心公益、社會早昭聲譽、至於出品精美價格克己、已有口皆碑、敝校此次舉行演劇籌款、蒙諸君慷慨贊助、晚可見急公不辭、下虛揚也。
民國十八年九月五日

新嘉坡林氏大宗祠啓事

謹訂古曆八月二十二日即新曆九月十四號星期六下午二句鐘在本宗祠開特別大會初選職員諸君請準時光臨協同開票爲幸此佈

民國十八年九月四日 新嘉坡林氏大宗祠白

添股聲明

啟者新嘉坡小坡荷律門牌三十七號振源興號京果什貨生理原係葉明清鄭昌欽二人合創向安無異今因擴充營業特招到蕭君達雲增加股本合資經營將來生理盈虧得失三人照股均分勿得異議惟從前振源興號如有向各界取貨物借借担保等項希於一星期內前來理會核對明白俾免後目或有不符使新股東受累難承認此佈

民國十八年九月四日 振源興號 葉明清 鄭昌欽 蕭達雲 仝啓

住屋出租

啟者茲有住屋一間在馬埔城門牌四號該屋清潔明亮合住家之用今欲出租諸君合意承租者可到總匯新報營業部詢問便妥此佈

民國十八年八月廿一日

君以爲我可強健如薛仁貴乎答曰：可倘使汝能每日服食薛仁貴補藥水蓋因此補藥水生長血液壯身提神開胃且安 消除傷風感冒諸疾使貴體臻於康健之域

星架坡禧街七號勤和公司

聲明廣告

本號向設香港已歷六十餘年專辦馬耳等茶葉客貨爲利便各界購辦及杜絕假冒起見特於總發行所於石叻馬交街四十一號所有南洋各屬俱由本號批發並無委託代理價錢實一貨色精良久蒙貴客識認請諸君認明本號商標以免誤認如有奸商仍舊假冒本號商標以圖射利殊堪痛恨茲爲懲罰起見特將執獲之茶投充外另給花紅銀二百大元此實是實

民國十八年九月廿八日 石叻信益何福記茶莊啓

小站

閻以一月餘之時間、急擬赴晉祠一看、總部預派人在晉祠照料、適太原連日大雨、汾河水漲至二三餘尺、難於成行、前日畧退、閻急擬起行、馮聞此訊、即與電話告閻謂雨後道路難行、請俟一二日水退再來、據昨日總部方面消息、閻一二日內將前往、前數次閻赴晉祠、自清晨六時動身、至晉祠後、先與馮談話一二小時、午飯後、則赴各隨員住宅一詢住處安否、招待有不週處、慰問一過、午後二時即回城、閻此次赴晉祠、頗擬住一二日、交談處已覺安望、陽洞祠曾存案、爲其行館、惟是否住下、則尚未決定、閻胃病尚未大愈、或在晉祠靜養數日、亦未可知、

各埠交涉署與各省特派交涉署之裁撤辦法：（一）外交部爲統一事權起見，前曾決議將各地交涉分期裁撤，並議有若變若干條，業已載前報。茲聞各埠交涉署限於本年八月底，一律裁撤。若該署所受理之華洋上訴案件，尙有未結者，則暫由該省特派交涉署接辦，至普通外人事務，則即交該地市或編政府接辦。又各省特派交涉公署，統限於本年廿二月底裁撤。所有令文，外部業已於日前分發，並照會駐華各公使代辦矣。交涉署裁撤後，各地方所有外交案件，統歸中央處理，至於僑華各國、民遊歷通商之普通事務，則由該管地方公署辦理云。

浙江省蠶絲省份，每年所產蠶量，以浙西最多，茲經調查各舊府屬產量及繭款收入如下：各屬產繭十四萬二千三百三十五擔，計值八百零六萬八千一百七十七元、杭屬產繭十五萬九千六百三十八擔，計值九百七十八萬五千三百卅九元、湖屬產繭十六萬九千九百四十擔，計值七百七十六萬五千一百元、紹屬產繭十五萬四千六百二十六擔，計值三百二十萬四千七百八十元、甯屬產繭一萬三千擔，計值五十二萬六千元、金屬產繭四千六百擔，計值二十二萬七千七百二十五元、溫屬二千八百二十六擔，計值十二萬七千三百三十五元、嚴屬產繭一千五百六十擔，計值八萬四千二百四十元、台屬產繭一千六百六十擔，計值六萬五千一百五十元、衢屬產繭七十五擔，計值三千元、處屬產繭一擔，計值一千二百元。

松興利記

總發行

新嘉坡戲館街七號

泰恒烟

泰恒烟

聲名早卓聞

質既美

味猶醇

僑胞一試吸

莫不鼓掌

贊超群

電話六千五百七十號

此
場
最
等
之
品
質

水牛標紅手灰
紅包庄
鐵及蘇門搭
在巴東製造

灰手標紅包庄
載木用
在荷蘭製造

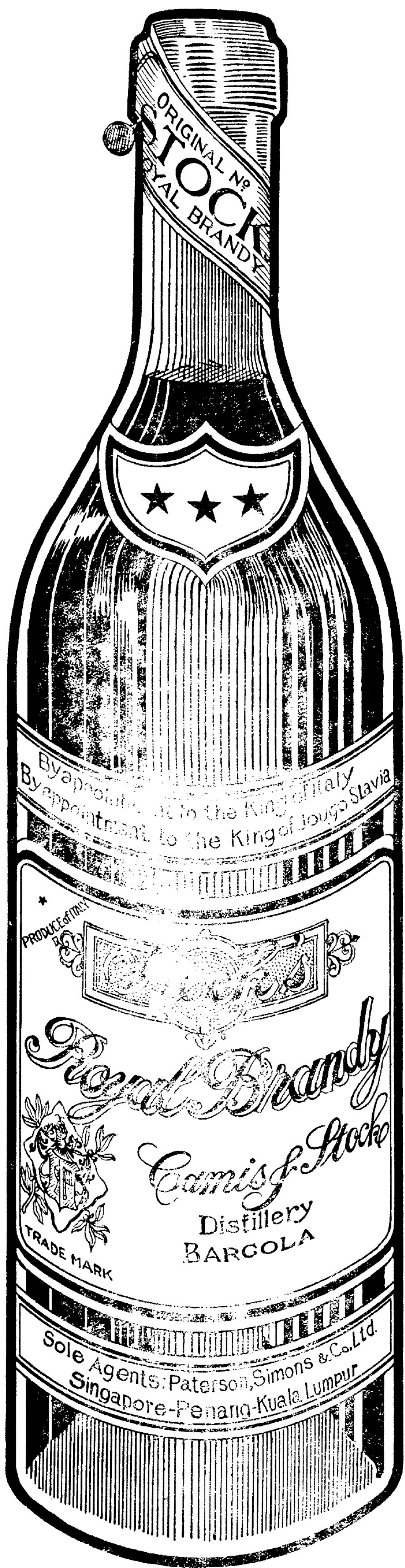
此著名之
有平而者及起波紋者
VICK
石綿紅毛灰板

各種款式均有大貨

慕娘蘇門搭臘商業有限公司
(在荷蘭註冊)
羅敏申律四十一號門牌
電話第六三五號

Borneo Sumatra Trading Co., Ltd.,
(Incorporated in Holland)
41 Robinson Road, Telephone No 6356

- 苟閣下尊重一種優好萬蘭池酒
則應飲士鐸露野上等萬蘭池酒
是何故也
- (一) 薄錫封塞可保證瓶中所藏者係直接來自完全無雜質之酒桶中得來
 - (二) 爲優良老庄歐洲所造最上之萬蘭池酒
 - (三) 價格適宜不致超出閣下之購買能力
 - (四) 品質純粹不致有毒亦不致有擾口味惟須購此士鐸露野上等萬蘭池而已



司公限有萬西申智巴理經家獨

(册註倫英在司公本)
城板 坡加新 坡隆吉
SOLE AGENTS,
PATERSON SIMONS & CO., Ltd
(Incorporated in England.)
Singapore, Penang, Kuala Lumpur.

南洋兄弟烟草有限公司叻局

寫於爲吸烟者設想之後

▲甘願重大犧牲：收回市面舊貨：▲用改善製造後之新烟出市：以副愛國諸君惠顧之雅意：▲價廉物美：足與外貨競爭銷途：

▲請愛國諸君一致購用國貨……

[illegible]

快樂之嬰孩

蘇氏之牙力強健用牙力蘇哺養之嬰孩以數百萬計各醫生皆介紹用牙力蘇此即所以帝王太子之嬰孩皆用牙力蘇哺養之原因也。

司公限有遷英現代
城栢保怡坡架星



Agents for Malay :-
The Anglo-Siam Corporation Ltd:
Singapore Ipoh & Penang

○大幫新聞紙出售

結滑
雪白
新聞紙
三十四寸
四十六寸
度五十二
磅

色快乾
濃新聞墨
快乾墨油

零沽批發
一律歡迎

價格務求克己外埠另計運費

本報營業部啓

倫敦商務指南 已出版矣

鐵礦。英國創設是年所內舍辦住址有二十五萬以
上及系數分額之諸海另編糧麵多有二千零戶在內每年出版
一書其列一二工廠商店住址及倫敦與鄰埠之出口貨物價目
而之費屬殖民地及外國所給之價值船隻前往之埠名數
往之時日莫不登載詳明是書便商民一覽按圖索驥幸於英
地所有大埠之實業商號著者無不手到指來每本收銀二
詳細輸入如有翻印國語者不可不手到指來每本收銀二
(郵資在內)如蒙賜顧請向總匯或各分行接洽可也
購恕不贈命 倘蒙賜顧如欲代埋者可買易名片登入書內
內取回贈禮三十寸金銀之類廣告則由 勝美金起至十磅
獎券止 倘蒙賜顧可向各分行或倫敦總匯接洽自有獎券公司

膏藥名馳氏安宛

此膏專治一切皮膚瘡
癰疥濕癬痔瘡癩痢
無名腫毒子花柳梅毒
名腫毒蟲咬等有奇效



耳瘡



“REGENT”

香

烟



飛

手

CORK-TIPPED
CIGARETTES

陳銘樞召集巡察員訓話

△新編各軍之統系

各事機關經費同時裁減

改建全省監獄之進行

△編餘部隊仍由總部統轄

△對俄義捐會決案

△將有女法官臨民

△桂省委分批晉京

△陳章甫有調充總部參謀長說

大學博士治咳新法

各皮膚病限時見功

各皮膚病限時見功

各部人等所愛，流於養正，日可變其心也。

兜安氏各藥品

第威德補腎丸

司各脫魚肝油

大帮批發

特別相宜

大坡大馬路五十六號巨成行啓



母賢有先馬小

丸導清及藥已自孩嬰彼給

道三位馬先生。是位通羅盤各埠新舊二號。在這種熱的地方。小兒最易受病。當然不免的。但馬先生。知道給他的嬰兒自己藥片。利便。所以他的嬰兒。都很健康。茲將他親親馬先生。來書刊於此。馬夫人。一。合。幼兒。年四歲。素患胃疾。時常吵鬧。飲食不思。後從友勸。投以嬰孩自己藥片。不久即癒。現在不特胃納增進。而且康強。適常。又長兒年八歲。次兒六歲。均患便秘。予投以清導丸數劑。即告痊癒。此兩藥真家庭必備之品也。一。嬰孩自己藥片。小兒腸胃。病。清導丸。功效。同。但成人男女。與年長兒童。均適用。此兩藥。價目。均是每瓶六角。每打六元。藥房均有代售。或直向星架坡馬六甲街章康士醫藥局函購亦可。



每打定價銀一元七角五
每打定價銀一元六角八角

星洲總代理 松栢李仁春大藥行

MOHAI OHAT LUNG KON YON PONG
Telephone No. 1854.
Bang Pong No. 6 Senawang.

立明氏外科爛肉油

治主：皮膚潰爛、疥癩、瘡毒、小兒爛頭、湯火灼傷、花柳毒瘡、湯火油漆。

一搽就癒，永不復發。

總發行所：星架坡大馬路大生堂。

分售處：
怡保、太平、芙蓉、馬六甲、吉隆坡、檳城、安順、怡保、太平、芙蓉、馬六甲、吉隆坡、檳城、安順。

HAIRCREAM

固髮香膠

（男女咸宜）

大號每罐六角，二號每罐三角。

各埠代理處：
香港、德輔道中、百家利有限公司。

請飲陳李濟

南洋群島各大酒店均有代售。

全港此酒。

新中興行代理。

精神

保赤散

金鹿精

補腎壯陽

暖腎膏

治：男子陽虛、手足不遂、腰膝痠軟、手足麻木、風濕骨痛、婦女經閉、赤白帶下、產後血暈、小兒疳積、驚風抽搐、跌打損傷、瘡癤腫毒。

瑞氏外藥廠出品。

▲ 1997年12月15日

州訊 南臺倉前山泛濫浦一帶 本爲領館洋行林立之區

▲牽及美玉照像館

州記 戶部食前 治世滙 骨 本爲命館洋行林立之區

▲學校派幹探巡視

1

集匪數百憑陵山險負隅自固

國治而德風身習，未上等，以安地方，實爲沾感，不勝
命之至。

介福公司

甚重人多愛之數日前忽猝染瘟病奄

有主夢令人以愛憫之故乃灌以大福

行石解系

人 群 造 福 兼 能 利 益 畜 主 文 函 告 青

俾登殿

當年司理人吳業琛啓

1. The first step in the process of identifying a problem is to recognize that a problem exists. This involves gathering information about the situation and identifying the specific issue that needs to be addressed.

12

[illegible]

筆之重

お

卷之六

五角 蘇風 錄

西康省城調查錄
角
省城一覽表
角

西藏問題
國家旅家
二角五

中華新遊記 五 角

遊歐見聞記 一元五角
留學探風錄 二角五分

| | |
|------|-----|
| 一角五分 | 暹羅 |
| 五角五分 | 菲律賓 |

The Commercial Press, Ltd.

Telephone No. 7700

代

其以爲最一經省紙墨水卽因毛細管作
六通字遞少之計保用二十五年

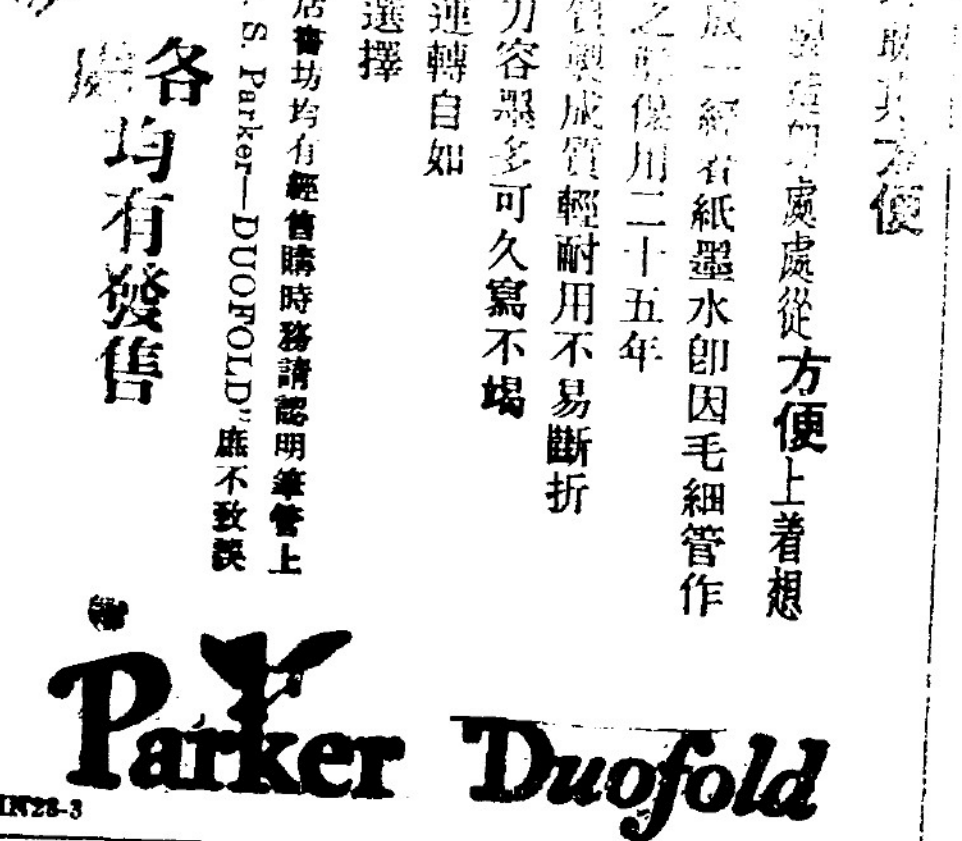
握之不費腕力容墨多可久寫不竭

各處文具店書坊均有經售時務請認明筆管上

各埠均有發售

土坡

街



Parker Duofold

星架坡土庫街 代理人羅維宜門多

理代總車針衣縫家英

★慎防假冒

請認新標頭來其不誤

斯何故耶

「青葉」標因其商品質時常無可疑即故供諸市面最得滿意者歷十餘年而本李銷路日益增廣不獨在星洲一埠及馬來聯邦婆羅洲等處皆獲殊榮羅足以考驗商品之精良實有愈於此乎在述上商標諸君可得滿意之商品最超等而又最廉值

幸勿捨其素所信仰之標頭而顧其他致後來方悟差見也

全馬來亞各經理皆有出售

星架坡 禮佛士基門牌二號 A

唯一代理

巴蘭露妙斯有限公司

嶼和堂藥局

星洲分局大坡廣合源街卅號

斷癰藥水

紅每樽
白痢症丸
收用

扶元膠

各埠大藥店均有代售

批發零沽均極歡迎

出治傳染毒。經年不愈。筋骨疼痛。肌肉損爛。或成癰瘡等症。依此膠。種種痼疾。定必清除。精神復原。奏效神速。誠罕匹也。

大樽壹元 中樽六角 小樽三角

再治痢症。紅白相兼。裡急後重。甚至日夜。痢。不。禁。及。口。色。粘。不。食。勢。瀕。於。危。服。此。宜。稱。立。見。奇。效。

每樽價目貳角半

身體生鮮。最為討厭。痕癢一甚。諸多不便。及早調治。杜絕蔓延。請用此藥。若正世姑。

價目
大角 二角 三角

總局廣東莞城黃旗街
分局吉隆坡諧街柒拾壹號

總經理 廣利生新嘉坡大馬路牛車水公三號

永遠除根哮喘喘丸

此丸乃專門治咳大醫生唐拾義發明專治哮喘氣急目眩口呆腰彎胸伏喘甚之時汗流如雨喉中有聲難以言語寢食俱廢毫無生趣一服此丸立刻喘止痰消且能除根免發久患斯疾而急思脫累者請速試之 每瓶一元

世界各埠均有經售 上海廣州香港 父子大藥廠發行

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有專門治咳大醫生

唐拾義久咳丸直接有革除痰之效開後有防癆保肺之功正本清源合此真屬防癆良藥特此

忠告有咳諸君速服速愈 每瓶一元

世界各埠均有經售 上海廣州香港 父子大藥廠發行

每瓶包內有驗券一張形如銀幣寄回廣州或上海或香港廣告總發行所即有美人畫奉贈并可藉查各埠理有無假冒

內無券即為偽造請勿欺受

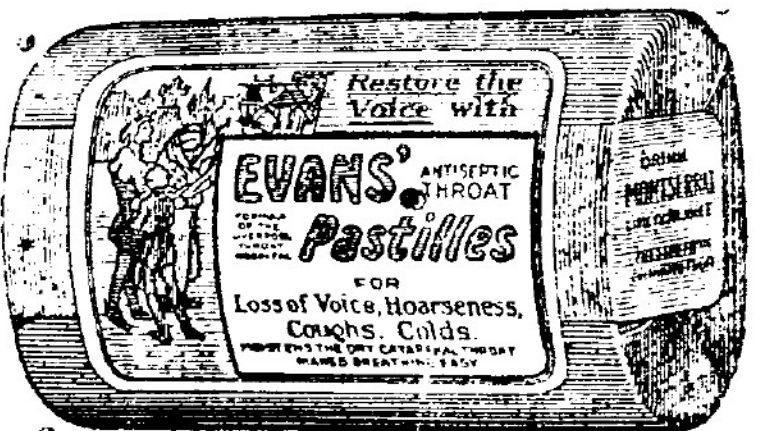
南洋總經理 石叻大馬路 怡保會豐商店 分售處 各埠藥房

伊氏喉症藥餅

蓋凡欲免外感傷風喉癢喉痛一切病症而殺除喉內各微生物者應常備而又常用此藥餅便能自保無虞又入影戲場或入大隊人叢之中先順將此藥餅一枚放入口內含之可無慮種喉症之發生焉

此藥餅各處藥房商店皆有發賣惟須小心提防偽貨假冒而已矣

英一九二八年四月十三號



微生物由空氣中浮泛潛而口中矣者每晚睡時口含藥餅一枚亦可免各

售發代
理人
星架坡
怡保
檳城
拉沙露
父子有限公司

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE



不疾及發熱在
慎面內生帶氣
病危青癯地候
即驗常疾力漸
發精我因最熱
生一腦肝易之

活士卑巴文嬌
亞治癆瘵症爲
神效稍覺不適
服用一二次其
病如失此藥各
藥店皆有出售

人莫不飲食也 鮮能知味也

"There is no body but
eats and drinks;~
But they are few who
can distinguish flavours"

人以食爲生然食物之有害與否則罕能辨別之者
因食物而失康健者切勿食藥以恢復之但請食荷
歷之牛奶粉乃向壯健之坦途也
神之飲品也無論老少小孩病人皆可享受之此牛
奶料因有甘香之味故成爲病室之無價食品
用法簡易以沸水或凍水調食皆可荷歷牛奶粉乃
市上最良之益補品也



種四有小大
售出有均店貨雜及房藥各

SENIOR T. T.

摩都西車之
世界最吃力試驗
爲鐸遜氏取勝
乘駕申邊式摩都西車
成立紀錄之速度
所用燃料自然爲
加士圖摩都車油
此種比賽用加士圖車油而
勝利者連續十四年之久

CASTROL MOTOR OIL

城板洲星
司公油特爾飛克威

C. C. WAKEFIELD & CO., Ltd.
Singapore & Penang.

如意膏爲韋廉士藥局最近發明家用良藥之一乃是皮膚
專治一切瘡毒如月經不調、赤白帶下、子宮虛冷、經期不準、
痛經、閉經、產後諸症、服之立見奇效。此膏係由名醫精製，
功效神速，誠爲婦女之聖藥也。

如意膏
清涼滋潤
愈瘡瘡瘍

日意未經瘡云擊吳職甯瘡月歷外專
去膏收中月風一也君藥縣此餘兩症藥
腐敷效西餘敷吳靜藥省係不近治一
生塗近調不腿校君安校立河愈而治
新僅用治愈部學來所教第南之治河
收兩如迄離生生書員二汝腿愈南切



關年之險危

世人無論男女必有一過渡時期每百病叢生神志沮喪各
事無端打影此際其最有功效之藥劑舍非露撒無其他矣
此藥能整理活潑力之平衡使君能較適應天然之需求而
不喪失精力或精神
倘君已年逾四十精神衰老自覺抑鬱疲倦或過勞則宜即
日起始服非露撒

Start taking
'PHYLLOSAN'
Pronounced
FIL-O-SAN TO-DAY!

售出有均肆店房藥各
角六元二樽大 半元一樽小

行支及坡架星 司公限有連非基申担亞 處發批
司公限有品藥然自號八廿巷翰約聖區中東敦倫

○上海大夏大學 歐元懷 啓事
敬啓者鄙人等此次代表大夏大學赴馬六甲島考察實業教育
情形並籌集新校建築經費光陰荏苒月餘承蒙各埠僑胞
領袖殷勤招待多方援助或解囊捐助薄雲雨於青雲或熱情鼓
吹作文字之將伯俾情高義厚雲天際茲新桂香飄開學期迫
不得不鼓輪北上未能與各埠知交攜手話別曷勝歉疚敬佈謝
忱俱希
鑒諒海內外不盡神馳所有已認捐款芳名露布如左
戴培基 二先生認捐科學館一座五萬元
胡文虎先生認捐建築基金一萬元正
吳寬先生認捐建築基金五千元正
洪啓賢先生認捐建築基金五千元正
林德壯先生認捐建築基金五千元正
梁榮南先生認捐建築基金五千元正
楊兆璋先生認捐建築基金一千元正
楊兆璋先生認捐建築基金一千元正
林金殿先生認捐建築基金一千元正
胡清吉先生認捐建築基金一千元正
蘇法華先生認捐建築基金一千元正
楊瑞瑞先生認捐建築基金一千元正
匯款機關 由各埠和豐銀行匯交上海大夏大學
基金保管委員會主席 王伯群先生
民國十八年九月七日 大夏大學 王毓祥 敬啓

嘉屬方便留醫院特派收款專員
傳許二君往各屬各屬啓事
本院建築醫院業經揀定是月興工前派專員到各埠籌募經費
費蒙各界仁翁善女深明大義對慈善舉踴躍捐輸至爲感佩今
值建築進行當需款孔急特派傳許二君往各埠勸募捐款凡
各屬向收捐款順便道謝如蒙賜教請向傳許二君接洽爲荷
解囊已捐未繳或未繳清者請向傳許二君接洽爲荷
者尤爲感謝傳許二君早日落成貧病之幸抑亦衆善之廣也
田也
(附錄)衆善如有自行滙寄者更表歡迎請逕逕寄本院
政廳星架坡門牌八十九號鍾榮興君收備妥
民國十八年八月十五日 嘉屬方便留醫院 副院長古樹根 啓

腹痛
除消即立
之曾伯廉之
腹痛藥水乃馳
名多年之藥有立止
腹痛痢疾與絞腸之
功世界上無不信用
曾伯廉之腹痛藥水
不虞因腹痛霍亂及
痢疾等病常突然發生
絕無麻痺性質
批發星架坡慕娘總有限公司

CHAMBERLAIN MEDICINE CO.
司公品藥庸伯曾
Des Moines, Iowa, U. S. A.
埠里滿士達州華奧意國美

鸚鵡標經良

南洋總代理 石叻 堪羅會

白毒水

男女白毒症本極尋常世人患此每以忽畧故有數年不愈者其劇烈時異常痛苦服各種藥則時止時發此不明斯症之由耳蓋此症為腐精所致有微細毒蟲蘊積內服藥丸絕不能直達患源欲根全非用此水射洗不能清源節源鸚鵡牌方知其妙也

總發行所香港永樂街
瑞昌西藥行
港內地外埠各大藥房均有代售



癬癩皮膚疾 必要將蠟殺
著名羅士露 癬藥精得法
後一星期 皮光兼肉滑
用過此藥者 款是生菩薩

羅士露 藥水 每盒三角 每打三元

此藥專治各種頑癬乾濕癬癩皮膚腐爛瘡癤不止無不奏效年近日一搽該藥無不立見功效矣

總批發 叻大馬路會豐商店 各埠藥店均有出售

吳國卿監製 **萬應止痛散**

主治：頭痛、牙痛、心口痛、肚痛、腰痛、背痛、手足痛、關節痛、神經痛、風濕痛、跌打損傷、刀傷出血、湯火灼傷、蚊蟲咬傷、皮膚瘙癢、小兒驚風、婦人產後、一切痛症。

總發行所：香港永樂街瑞昌西藥行



換膚美容機

美容之第一基本條件從古即為皮膚細嫩皮膚色澤嫩滑謂化妝者或塗以白粉或飾以紅脂換膚之機如圖畫之彩色此種方法雖能一時美觀然不過一時的決不能使之發揮大美容之真義

卓絕千言之傳言者無不歡欣讚美也凡皮膚粗糙、多皺、紅腫、斑、白粉、中、面黃憔悴、皮色灰青、烟容赤鼻荷一試用無不立奏奇效連用七天千嬌百美竟成吹彈得破的俊俏面龐兒矣

(價目) 每件四元

石叻經售處會豐商店



有子事足

言也誠足驚醒一般婦女暗病不育者速服


壽堂姑嫂丸

男子體弱乏嗣服

鞭健腎

世界之驚人美容奇藥

在湯山引古語曰



人體血肉之關係

嘗聞人之疾病大半因血中微濁而生倘臟腑凝滯不通則微濁之物沾入於血血既不潔則人之精力漸弱而疾病生矣世人必須保存其身之血使之不潔微濁為至要唐士醫生印度草根藥丸為最合此等用法之品其取效係循天然之理而行之此藥丸用藥精製成其第一種能疏通皮膚之毛孔使微濁由汗而出其第二種係除痰之藥能壯氣管能壯肺使惡氣惡物順由口吐而出由此氣可順而舒暢矣其第三種則行於內使肉內之微濁由小便而出其第四種則行於全身之微濁由大便而出此藥丸之功效能使人身內無微濁之物腐敗之質由大便而出而四種微濁盡行則通身之微濁盡解矣此可知此藥丸之功效係循天然之理而行使五臟六腑各得其養而人亦健康矣此藥丸之功效能使人身內之微濁由汗、痰、便、溺四種微濁盡行而通身之微濁盡解矣此可知此藥丸之功效係循天然之理而行使五臟六腑各得其養而人亦健康矣

▲河北省府電催賑款

▲若不急賑數十萬哀鴻盡成餓殍

至最近災情、萬河昨日稍形和緩、永定河亦不似前日之危險、惟北二段三十七號、仍有坍塌、省府當局、除一面督飭河工人員、竭力搶護、以期化險爲夷外、一面則籌辦急賑事宜、並再電呈中央、請撥款辦理急賑、電云、南京國民政府行政院鈞鑒、內政部賑災委員會晉冀察綏賑災委員會鑒、河北各河暴漲、先後決口、所有各縣被災情形、有於省魚兩電陳明、並蒙委會電滙賑款二萬元在案、方冀水勢漸落、民困早蘇、不期淫雨連綿、又逾旬日、遂致黃河沿岸、黃莊復行決口、同時大清、沱、滹、運、衛、河拒馬唐河金線河等水、潰決漫溢、平地橫流、迭據東明通縣徐水蠡縣蠡縣容城任邱安平饒陽文安盧龍清苑香河昌縣阜平等三十餘縣、電告水災、籲請賑款、人民露居野處、衣食全無、慘苦情形、不忍卒睹、若今速籌鉅款、急圖振恤、則數十萬河畔哀鴻、勢必盡瘞饑殍、惟災區擴大、奉發賑款、已不敷分配、倉庫又一空如洗、無力籌續、展轉待哺、束手無策、用敢一再電陳、務乞續發巨帑、俾各縣災黎、同暨沾慈惠、不勝感激待命之至、河北省政府委員會主席商震全體委員同叩印、(十七日)

滬蓉飛機開始載客

△廿六日京滬往返乘客五人

滬蓉航運京滬綫開航以來、已有月餘之歷史、雖在草創、成績已斐然可觀、初不過寄運函件、後復提早飛行時間、遂兼運報紙、昨日起、且開始兼載客人、此後之發展、端在擴充航線至漢口以至成都、俾得完成滬蓉航空、該處正在積極進行中、希望於最短期間實現、京滬航運搭客人消息、早經披露報端、乘客方面、前在辣斐德路滬蓉航空駐滬辦事處、定購票位者、亦甚踴躍、截至昨日止、已有二十餘人之多、昨日爲京滬航運搭載客人之第一日、仍由飛機滬蓉一號飛行、乘客四人、中有陸子亮者、年齡不過十五歲、該飛機於昨晨七時一刻、自虹橋飛機塲啓飛、八時五十分載客人及其他報紙函件、安然抵京、九時三十分、自京啓飛、十一時二十分抵滬、自京來滬之乘客、祇有西人、飛機抵滬時、復在空中環繞滬市飛行一週、以便乘客得睹上海風景云、(廿七日)

貧病得救星

弟向操機器車房工役因日前忽覺脚軟腰痠疾痺病發經總日
久聘延中西醫士均謂效偶得親友介紹到素素大藥房雷南先
生診視至一醫我貧苦除贈藥外並贈藥費大龜病均已痊癒
愈舉動如常先生尤精醫肺癆吐血跌打瘋癱瘡科各症均感
恩無以爲報特登報端鳴謝以表寸心同病者告知同問律馬
先生現寓小坡水仙門中藥總商會對面 賴達珍敬啟

轟傳遐邇之

中華國術大馬戲

今天更換節目

有種種新奇驚人絕技表演不日離叻愛
觀純粹中華藝術者幸勿交臂失之

每晚九時開演逢星期六及星期日加演一場由下午二時半起

目價

如剪下此告白到購券照定價減半
限一人以酬答僑胞惠顧之雅意

馳名萬應

油安心保

石叻大馬路
丹戎巴葛
李昭記

減價五天

外感諸症 頭暈身熱 傷風咳嗽 風火牙痛
 小兒急驚 中風中痰 心氣緊痛 口乾舌燥
 止渴生津 化痰順氣 醒酒化滯 疴嘔肚痛
 霍亂抽筋 提神固氣 保產安胎 散瘀止痛
 拔毒生肌 湯火各傷 爆炸之患 止痛消腫
 大小瘡癤 一乾又搽 止癢殺蟲 遍身骨痛
 乾濕癩患 止癢殺蟲 無名腫毒 不能盡錄
 奏效神速 別無可比 多症經驗



啓安心保澳港省 毛半送毛一買 止日十初月八至起日六初月八由

司公限有險保火水泰聯

專保水險火險船殼汽車
The Lun Tai Mutual Fire Marine
Insurance Co., Ltd.
No. 35 Chul a Street
SINGAPORE

肝胃氣痛

胃鑄藥片

凡胃力薄弱消化遲肝不安和氣不流暢食物停滯胃腸阻塞此即釀成肝胃氣痛之原因尤以婦女患者為多惟有速服胃鑰藥片頻使肝胃和健消化增強積食消除氣血通達不論新起或多年之肝胃病莫不立見奇效全愈斷根可稱唯一無二之聖藥

大瓶一元內裝一百廿片
小瓶五角內裝四十八片
全副中西中法及各
大藥房均有出售

上海切馬路
中西藥房業務行

石 鑽 學 化

明發之近最國美
"THEJUS" 碼電



全球之最優者

石鑽真勝超日彩光之燦閃其
之損能不皆鋸硝及銼鋼與大
異無石鑽真與玻璃割能
啤盛十辣如每
費免錄目 文英於限函來
3, General Muthiah Mudaly Street,
George Town, MADRAS.

○鄭德懷金舖遷移廣生口

啓者本號開創迄今七十餘年所售各品久已揚名茲更擴充
業多聘名師巧匠精造各種金首飾及鑲珍珠鑽石等等款式
盡期無美不備各樣皆新以供各界士女之欣賞更將工價減折
藉答惠顧 諸君之雅意良機勿失盍興乎采 中

●●● 舖移漆木街吊橋頭門牌二百四十二號

大減工價時期自 八月十五日起
九月初六日止

民國十八年八月廿七日

鄭德懷金鋪

基

○恭頌劉溥天先生眼科之聖手

僕患眼疾，症極危險，屢延中西名醫診治，群皆束手。僕以爲從此雙目失明，不復見天日矣。幸遇友人言及劉溥天先生，世儒名醫，對於眼科一門，尤擅其長。本埠同僑中之患有危險眼症，得先生醫愈者，指不勝屈。誠近代眼科之聖手也。僕聞言之下，卽延先生診治，居然藥到回春。痛苦立除，前後兩旬餘，就雙目復明，重見天日。先生之神技，不啻華陀復活。僕感先生大德，愧無以報，爰題扁額作紀念外，特登數言，藉揚先生之神技，更令我同僑患有眼疾者，知所問津焉。

（一）先生寓吉寧廟仔街卽麼士的力九號恆成酒莊內應診

民國十八年八月廿六日

通靈藥
婦科特效止帶散



特效之解釋
藥自一定之理。女子身體之保障。核其成續。在乎巴仙以上。或竟至一百巴仙。此所謂特效也。世間白帶病甚多。尋一特效藥無少。能通藥至之止帶散。確屬病久病。眼見效。切白帶。無不重病久病。眼見效。如響斯應。自非別以藥。年。治癒無數。實為女子身體之保障。本藥至明濟為懷。女身患決不出售。購者認明本藥至招牌。桃露。黎伯概先生所創製。庶不致誤。

外埠代處
吉隆坡街萬山棧
怡保羅街協發公司
庇能吉寧街杏春堂

醫士黎伯概監製

醫士黎伯概監製

意注胞僑國歸▷

美中美
歷陰八月
十二日到叻
十二日往
海口 香港 汕頭

凡吾僑胞有欲配貨買座者
請即顧臨接洽爲荷

總代理 漢成船務公司 啟

水仙門二馬路門牌九號

民國十七年十月三十日

電話三九二三

石叻九福公司總發行

朱中興

餅 經 痛

普濟水

注意提防假冒

朱中興普濟水爲治百病之起死回生聖藥凡一切外感身熱頭痛痛積滯霍亂疔嘔傷風咳嗽山嵐瘴氣水土不服及七十二種痧症即服即愈近日市面假冒偽葯太多本主人爲慎重生命起見特鄭重聲明僑胞如採辦朱中興普濟水請向石叻松柏街衛安公司接洽方是

★字號正貨也

婦科以月經爲主經調則一身強壯
嗣續繁昌經逆則百病叢生孕育稀
少有婦經者由寒凝身虛或因氣閉
所致其症經期前後腹痛或經行而
脾腹絞痛或因七情所感以致血併
而心腹俱痛或引背脊上下攻刺痛
或因血閉凝滯而小腹刺痛或變作
抽搐而周身手足肢體俱痛種種苦
狀不可殫言此餅專治婦科經期腹
痛諸症不拘虛寒寒熱服此藥餅立
刻止痛日能輔血益氣調經種子洵
婦科經期腹痛之聖藥也服法每日
服三次每次服三餅飯後清茶送下

總代理 衛安公司
地址 廣州 惠愛路
電話 二六零七

施林氏除
庚止痰水

凡染新舊寒熱疾症者不論男女婦人幼

C. RAMS
 OOOGE EXPECTORANT
 5-11-11
WAL ON CO
 7 Upper Macao Street
 SINGAPORE S.S.

理代總司公安

第七牌門街勸業局

總經理石叻
庇能 怡保會豐商店

楊耀宗 良著

花柳水 珠珀羔 除毒水 化毒膠 埋口散 固精丸 白濁丸 花柳丸 不憂丸 癰藥水 角風散 氣痛散

多英雄 曾染 為當 時一 段香

德國 屈臣氏 大藥房 之 藍 色 白 毒 丸 限 甘 四 鐘 立 除 痛 苦 去

理代總店商豐會

德國康寧大藥廠

洋
批發石叻怡保庇能會豐商店

鷄象標麥酒

請以有用的金錢購飲最上等的
帕仙虎拍麥酒

此酒係熟帶
最完美衛生止
渴飲料沒有化
學工業品及亞

效力包含在內
兼之價格與
別標相同請
購存於家

總代理
德記智仲西藥有限公司
請飲一杯起而怕仙虎拍
方知其味道之美呀

Sole Agents
PATERSON, SIMONS & CO. LTD.
Singapore, Penang, & K. Lumpur

請吸
彩鳳
香煙

中國華商煙公司製

第一廣告社



廣告師 說者佚其名 凡欲推廣
營業者 靡不爭聘之 師業此既
久 腦力與精神 兩有不濟 於
是不得不求助於阿芙蓉 而今適
當國民政府勵行戒烟之際 師思
有以除之 一日 見報載
虎標八卦丹 可除烟癮 遂信服
之 而烟病果除

虎標八卦丹主治

風癆痧症 感冒風寒 頭痛眩暈 胸膈飽滯
寒熱交作 猝然昏倒 中風中痰 一切咳嗽
時行疫毒 傷寒中暑 霍亂吐瀉 心氣腹痛
跌打刀傷 手足腫痛 無名腫毒 遠年脚疤



工人某甲

三次得獎

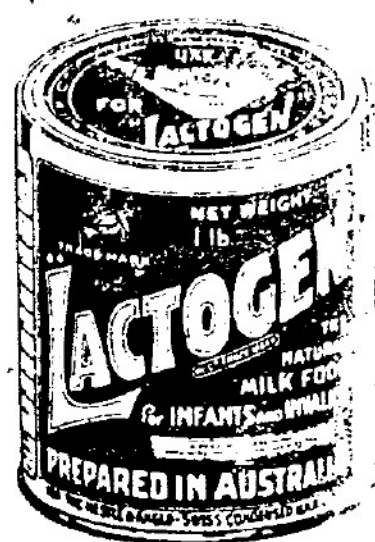
會聞人體之強弱。與食量之多寡。成爲正比例。食量多。則滋養富。人體從之而強。食量少。則滋養缺。人體亦從之而弱。吾人欲求體質之強壯。對於食量之增減。誠不可不加意講求也。
近有某工廠主。其廠內有工友百餘。嘗開大食比賽。有某甲者。體格壯健。食量數倍於常人。每次比賽。均膺首選。餘皆自慙莫及。競就而詢之。某云。雖余患積滯之疾。食量銳減。因而精神體質。日就羸弱。嗣得名醫介紹。往購人箭標清瀉水。於每星期服一坎。初覺飯量驟增。繼而自體充盈。精神飽滿。迄。如常服用。而食量益安。實賴人箭標清瀉水之力也。諸君如欲發育圖強。當增加食量。欲增加食量。則必須購服萬寶興大藥房之人箭標清瀉水。因其能排除積滯。而增進消化。蓋極濁去而腸胃潔。腸胃潔則血液清純。疾病不。消化強而食量增。食量增則滋養料足。體質自強矣。各友聞言。齊往購人箭標清瀉水。按期服食。果皆。而體力亦壯健逾常。咸頌人箭標清瀉水之功用不置云。

登載廣告



天乳缺乏請
用勒吐精粉
哺兒乳母服
之加增乳量

商店均有發售
藥房



一九二一年二月二日

新嘉坡絲絲街門牌一百四十四號至一百四十七號 英瑞煉乳公司謹啓

人造自來血

血旺則體健

血衰則體弱

自來血能補血
促進新陳代謝
所以服之能
精神煥發
永無衰弱
新血液

試服一瓶

面色紅潤
飯量激增
大通暢
補血之效已到
健胃之功已著
消化之力已見

數瓶

補腎固精
宿病立愈
腎強病愈
小便清暢
生殖力強
一索得男

耐

補腦補精補力及於四肢百骸
六臟六腑精神達勃大勞不倦
長享康健清福竟能增加壽算
却老長生

發行所

上海四馬路

五洲大藥房

總代理

怡保太平

會豐商店

華各大藥房均有分售

之源

美麗贈品

廿五張包裹紙可換取

純銀質梳 食魚用之精緻刀叉 雅觀之貯物盅
及巧製之烟盒皆免費之贈品也以文家宜酒之包
裏紙(大樽者)廿五張或(小樽者)五十張期可換
取其 贈品

諸君如覺身體弱缺乏精神與活潑及堅強之體
魄則請飲益壽之文家宜酒此酒曾受醫士一萬八
千八百餘人介紹但勿忘存起其包裹紙便能換取
免費之贈品

請向販賣此酒之商店

索取贈品單便悉廿九

種贈之全部分類



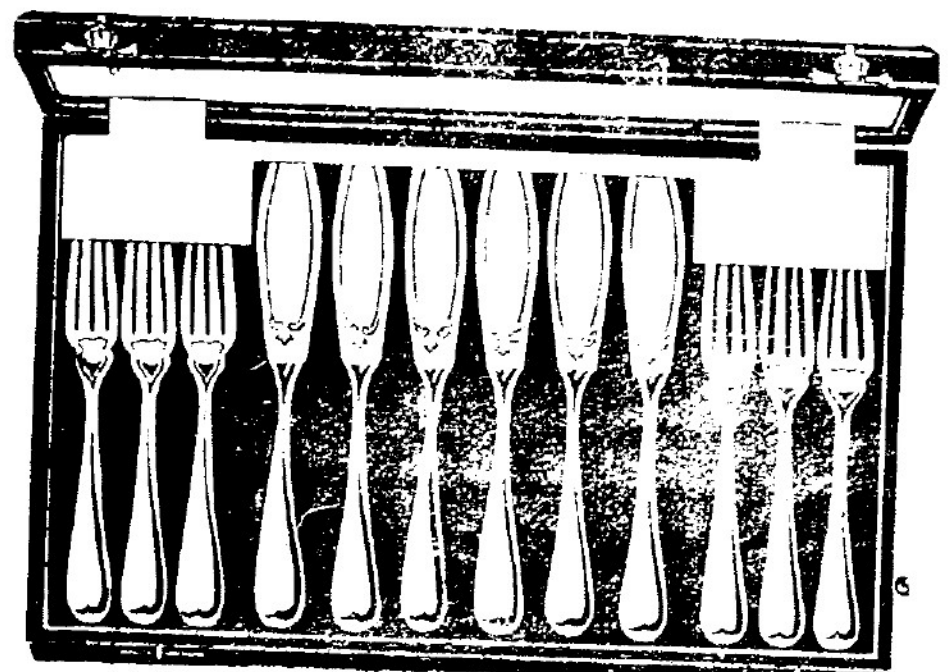
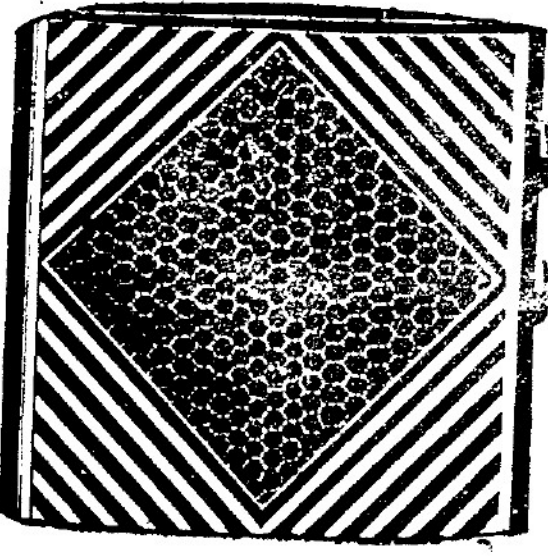
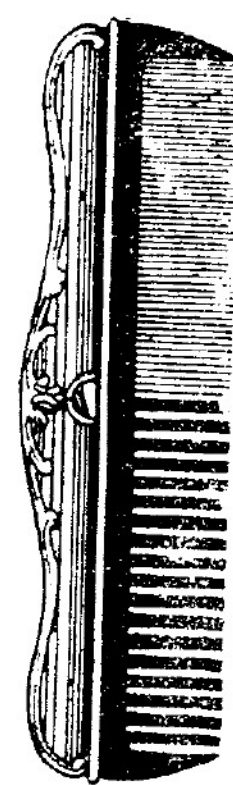
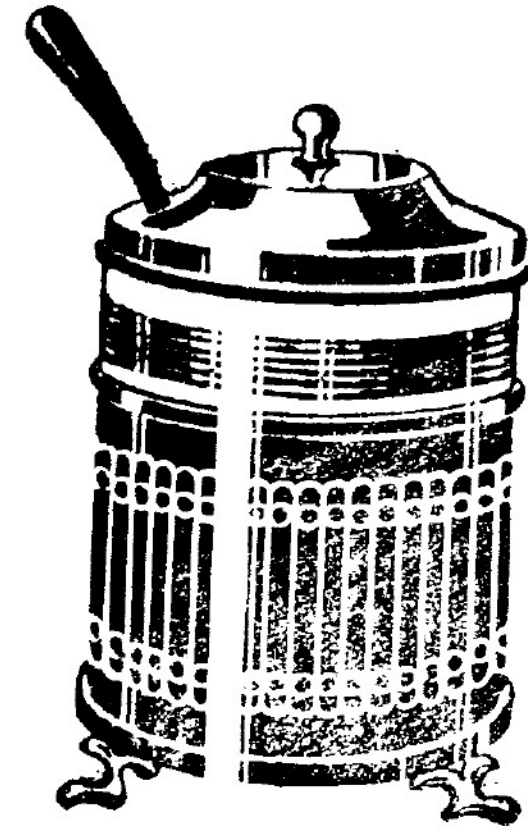
益壽之酒

WINCARNIS

The Wine of Life

坡 架 星
司公限有子父露沙拉目典轄
部品贈宜家文

Huttenbach Lazarus & Sons, Ltd
Wincarnis Gift Dept., Singapore.



寶

至

會

社



在英國製造

非寶之社所上
歟者至會謂珍



視人香
為咸烟牌盤絞



CB-14

This advertisement is issued by the British American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

啓行分地民 廠 廠 司 公 限 有 華 烟 美 英